





SI TODOS LOS AFILIADOS DEL PARTIDO ADQUIRIERAN UNA VEZ POR SEMANA

Una estampilla de \$ 0.20

AL CABO DE

**Dos años**

LA DEUDA QUE PESA SOBRE LA

**CASA DEL PUEBLO**

QUEDARIA CANCELADA.

COMITE "JUAN A. LUONTI"

## CONFERENCIAS PROXIMAS

### Para el domingo 7

Auspiciada por la Agrupación Femenina "Nueva Vida", dará una conferencia sobre Astronomía la profesora Victoria Gucowsky, el domingo 7 del actual, a las 15 horas, en el local de la citada agrupación, calle Nazca 1681. La conferenciante desarrollará el tema "Una visita por los cielos". Entrada libre.

## EL "CIRCULO UNIVERSITARIO INTERMERANDUS"

### Dirigió un mensaje a Jiménez de Asúa

Con motivo de no haber aceptado la presidencia del tribunal superior de justicia y luego la embajada de España en nuestro país que el gobierno, español ofreciera al doctor Luis Jiménez de Asúa, por haber el ilustre penalista ingresado al Partido Socialista y desear activar en la obra cívica y de cultura que ésta agrupación realiza, el "Círculo Universitario Intermerandus" envió al doctor Jiménez de Asúa el siguiente despacho:

"Felicitamos a usted calurosamente por su ejemplar conducta idealista y de fe socialista, que contrasta con los que sólo persiguen el poder por su sensualidad y los bienes materiales; móviles, miserables y antipatrióticos, que soporta la humanidad en sus plagas de ignorancia, egoísmo y opresión". Firma el despacho el compañero Juan Carlos Pérez Jáuregui, por la junta ejecutiva.

**GRABADOS, SELLOS DE GOMA E IMPRENTA ENRIQUE BARÉS**

Chapas Grabadas, Ensambladas, Para Puertas, ACUÑACION DE FICHAS Y ESTAMPADOS CHAPITAS PARA LA RECLAME

537 VICTORIA - SARMIENTO 825 BUENOS AIRES

**VIDANSE CATALOGOS**

**COLIBRI**

UNICA ANILINA QUE NUNCA FALLA

## COMPRAR BIEN!...

... eso se consigue en

**"Ciudad de México"**

Los precios de su gran venta

**43º ANIVERSARIO**

le proporcionan beneficios increíbles

Visitenos y convéncense.



1281 — SOMBRERO, en fieltro de fina calidad, modelo de última moda, colores: marrón o gris en dos tonos, mediano y obscuro. **P. 5.50**



2.1280 — CAMISAS para hombres, toda de poplin, colores de moda, gustos variados, abiertas. **\$ 3.95**

### CREDITOS

pagaderos en cuotas mensuales, los acordamos rápidamente, facilitando así las compras a nuestros clientes.

### Hoy día de moda en nuestro SALON DE TE

Escuche, desde las 16 hasta las 19 horas, la nueva orquesta "LOS FILIPINOS" en su original repertorio de canciones Hawaianas.

**CIUDAD DE MEXICO**

FLORIDAY SARMIENTO BAIRES

U.T. 153 AVENIDA 6078

AGENCIA en BAHIA BLANCA: Calle Alsina 214

## Noticias universitarias

### Se procura romper la unidad estudiantil

Las autoridades de algunas Facultades, sorprendidas por la unanimidad con que el estudiantado rechaza el nuevo estatuto, se han dado a la tarea de arbitrar recursos que permitan dividir el sólido frente reformista. Los consejeros de la Facultad de Derecho sometieron por intermedio de sus delegados, al Consejo superior, un proyecto de revisión que no podrá afectar las fallas fundamentales del discutido estatuto. El decano de la misma Facultad invita a los estudiantes que se abstuvieron de concurrir a las últimas elecciones a que justifiquen de cualquier modo su inasistencia en aquella oportunidad. Mientras los dirigentes de esta casa representan la comedia del "revisionismo" y del "perdón", los de la Facultad de ciencias médicas buscan plaza de energéticos, para lo cual, interpretando caprichosamente el art. 72, amenazan con impedir que rindan exámenes en la próxima época de julio los alumnos que no concurren a clases en estos días.

Sería conveniente que se aclare el alcance de las disposiciones contenidas en el citado artículo, que no pueden ser las que pretende el Consejo directivo de la Facultad de ciencias médicas, aprovechando la ambigüedad de la obra "nazarista".

### Exámenes de julio

Ajustamos a conocer el horario a que se ajustarán los exámenes de julio en las Facultades de derecho y de ciencias económicas.

#### FACULTAD DE DERECHO

Ingreso a los cursos de abogacía. Prueba escrita: julio 6, idiomas; julio 7, filosofía; julio 8, historia. Prueba oral: julio 10, idiomas; julio 13, filosofía; julio 17, historia.

Abogacía. Primer año: julio 6, derecho internacional público; julio 11, derecho romano, primera parte; julio 16, introducción a las ciencias jurídicas y sociales, y julio 21, economía política. Segundo año: julio 6, derecho civil, primer curso; julio 11, derecho político; julio 16, finanzas, y julio 21, derecho romano, segunda parte. Tercer año: julio 6, derecho civil, segundo curso; julio 11, derecho penal, primera parte; julio 16, derecho constitucional, y julio 21, legislación del trabajo. Cuarto año: julio 6, derecho civil, tercer curso; julio 11, derecho civil (obligaciones y contratos); julio 16, derecho comercial, primera parte; julio 21, derecho penal, segunda parte; julio 26, procedimiento, primera parte, y julio 31, derecho rural y de minería. Quinto año: julio 6, derecho administrativo; julio 10, derecho comercial, segunda parte; julio 14, derecho civil, cuarto curso; julio 18, filosofía, y julio 22, procedimiento, segunda parte. Sexto año: julio 8, derecho público, comercial y municipal; julio 13, derecho comercial, tercera parte; julio 18, derecho civil, quinto curso, y julio 23, derecho internacional privado. Doctorado: julio 23, historia de las instituciones jurídicas.

Notariado. Primer año: julio 6, derecho civil, primer curso y plan antiguo; julio 11, derecho constitucional y administrativo, y julio 16, derecho comercial, primera parte. Segundo año: julio 6, práctica notarial, segunda parte; julio 11, derecho civil, segunda parte; julio 16, derecho civil, segundo curso (realidad y privado); julio 21, derecho civil, segundo curso (plan antiguo); julio 26, derecho civil (obligaciones); julio 31, derecho comercial, segunda parte. Tercer año: julio 8, procedimientos penales; julio 13, derecho civil, cuarto curso; julio 17, derecho civil, tercer curso (plan antiguo); julio 21, derecho civil, quinto curso, y julio 26, práctica notarial, segunda parte.

Procuración. Julio 6, derecho civil.

La vigilancia de su experto ojo de galeno? Nos permitimos dudarlo. Aca- ba de declararse — luego de acumular los antecedentes que hemos recordado — acaba de declararse partidario del nuevo estatuto, olvidando que hasta ayer ha sido el brazo de los profesores reformistas o que, por conveniencia, solían titularse así. Es rector de una institución donde no existe libertad alguna, y él, sin sonrojarse, emplea esa palabra en su discurso — y donde no impera ni puede imperar el orden, que sólo se consigue por el respeto mutuo entre personas que se reconocen mutuamente genuina y limpia autoridad moral.

Cuenta con la consideración de los alumnos, prenda de seguro bien estar en estos días en que la Universidad bonaerense como cualquier otra universidad — según dice Ortega y Gasset — es "la casa de los estudiantes" y no "el presupuesto de los profesores"? Evidentemente no.

La entidad enferma que él recibe de Benito Nazar ha caído en letargo. No funciona. Mucho nos tememos que ni el "Yatren" clásico y obligatorio lo reanimaría. A ver, doctor Castex, cómo se las arregla usted en este delicado caso clínico!

I y II y plan antiguo; julio 11, procedimientos civiles, y julio 16, derecho constitucional y administrativo. Segundo año: julio 6, procedimientos penales; julio 11, derecho comercial, y julio 16, derecho civil, III y IV.

#### FACULTAD DE CIENCIAS ECONOMICAS

Primer año: matemáticas, julio 14 y 24; derecho civil, julio 10 y 20; geografía económica general, julio 6 y 16; historia económica, julio 13 y 22; derecho civil, julio 7 y 17; derecho comercial, julio 10 y 20; geografía económica nacional, julio 6 y 16; economía, julio 13 y 22. Tercer año: derecho comercial, julio 15 y 24; legislación del trabajo, julio 10 y 20; estadística, julio 6 y 16; derecho político y administrativo, julio 7 y 17; economía, julio 13 y 22. Cuarto año: economía y técnica bancaria, julio 13 y 22; finanzas, julio 6 y 16; sociedades anónimas, cooperativas y mutualistas, seguros, julio 10 y 20; derecho internacional privado y legislación consular, julio 7 y 17; contabilidad pública, julio 14 y 23; práctica profesional del contador, julio 14 y 23; biometría, julio 15 y 24; matemáticas actuariales, julio 15 y 24. Quinto año: finanzas, julio 6 y 16; régimen agrario, julio 7 y 17; derecho internacional comercial, julio 10 y 20; política económica, julio 15 y 24; economía de los transportes, julio 13 y 22. Materias optativas: fuentes de riqueza nacional, julio 6 y 16; economía de la producción, julio 8 y 18; historia económica nacional, julio 13 y 22; historia de las doctrinas económicas, julio 13 y 22; economía social, julio 10 y 20; procedimientos, julio 7 y 17; organización contable, julio 14 y 23.

## Sociedad Luz

### La visita al establecimiento Goodyear

Ayer de mañana, los amigos de la Sociedad Luz realizaron una interesante visita de estudio, trasladándose a la vecina localidad de Harrington, para conocer el importante establecimiento de la sucursal de la gran compañía norteamericana "Goodyear Tire and Rubber Co."

Varios grupos se formaron, que encabezados por técnicos fueron explicando y mostrando el proceso de la elaboración del caucho, desde el fardo que llega de Singapur hasta convertirse en amplios y sólidos neumáticos, cubiertas o tacos.

La compañía fue fundada en 1898 y lleva el nombre de Goodyear por el descubridor de la vulcanización del caucho en 1839.

Las materias primas para la fabricación de neumáticos se dividen en tres componentes principales — caucho, tela y compuestos, — para lo que se utilizan máquinas modernas y poderosas.

Se comienza por refinar la mezcla de caucho crudo pasando primero por un lavadero, donde se limpia y prensa entre rodillos de metal, siendo sacadas las láminas que se obtienen, para ser amasadas y mezcladas con diversos compuestos.

El azufre sigue siendo el elemento esencial para el caucho vulcanizado, pero se le agregan más de 25 otras sustancias para darle dureza, lento desgastamiento, etc.

Las cubiertas Superflex vienen retorcidas, y se las recienta, impregnándolas de goma. Las telas son igualmente impregnadas y cortadas según el tamaño de las cubiertas, para las que servirán.

Las cubiertas son formadas con capas de tela engomada que, encima de un molde, se colocan una sobre otra. Se agregan las pestañas, que son los núcleos de alambres que se afirman sobre las llantas, y tela amortiguadora, tiras de goma especial cuyo objeto es distribuir los esfuerzos y golpes que sufre la cubierta, en toda su circunferencia. Se forman las paredes laterales y se corona con la banda de rozamiento, quedando entonces la cubierta lista para el proceso final de su vulcanización bajo presión de vapor y calor.

Sería extenso entrar a describir las numerosas máquinas y los detalles de técnica, que mantuvieron la atención de la numerosa concurrencia durante las dos horas que duró la visita.

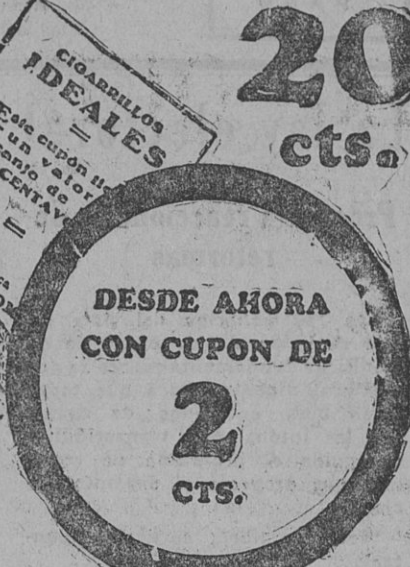
Agregaremos que, fábrica moderna, construida expresamente, es un modelo de higiene, en su orientación, iluminación y ventilación, habiéndose aplicado los métodos más modernos americanos.

El establecimiento cuenta dentro del personal obrero de la casa, equipos educados especialmente para los casos de incendio, accidentes, etc. Cuenta también la fábrica con excelentes servicios sanitarios, buenos guarderías, espléndido comedor obrero, consultorio y sala de primeros auxilios.

En resumen diremos que ha sido una instructiva visita a un establecimiento que hace honor al país.

## Cigarrillos

de 20 cts.



ETIQUETA ROSA

La marca a la cual vinculó don Domingo Canter la notoria actividad tabacalera de su nombre.

## IDEALES

### Curioso ejemplar de obrerista

Todo el mundo sabe que en Córdoba hay una oficina con pretensiones de llegar a Departamento provincial del trabajo. También es sabido que su director lo es el doctor Dardo A. Rietti, persona muy conocida, pues tiene una debilidad extrema por la auto publicidad. Esa misma persona es profesor suplente de legislación obrera e industrial en la casa de Trejo. Ama al obrero y lo protege cuantas veces se ofrece la ocasión, y esta no es necesario que se ofrezca, pues la busca... Así asistió al último congreso del trabajo realizado en Buenos Aires, habló en el "Doppo Lavoro" de Córdoba y habló o debió hablar por radio, en nombre del gobierno provisorio de la provincia, a los obreros el 1º de Mayo pasado.

Lo que antecede es público, ampliamente conocido y no pocas veces comentado en todos los tonos. Lo que se ignora en realidad es lo más importante, lo más grave y lo que me determina a hacer este breve análisis: El señor Rietti, ha sido hasta hace poco apoderado de la sociedad "Unión Gremial", según se afirma. Qué tendrá que ver esto se preguntará más de uno, ¿casos el seguro obrero no se conceptúa como un acto de previsión social? Efectivamente, así será en teoría; pero en la práctica bien sabemos como las gastan esos asegurados.

Un caso concreto, en el cual, además, se han denunciado algunos hechos, nos dirá por qué existe un inconveniente en que el doctor Rietti sea a la vez que director de la oficina del trabajo interesado en una de las compañías aseguradoras más fuertes, sin apartarse en los casos en que se presenta como parte la tal compañía: "A Sampieri contra Banus, Ac. de trabajo", juzgado de 2ª civil, secretaría Fraguero: Este asunto entró o fué denunciado el 21 de julio de 1930 en la oficina del trabajo de la provincia, siendo pasado al juzgado recién el 1º de diciembre de ese año. En ese tiempo se producen seis informes médicos, casi siempre o siempre a requerimiento de la oficina. El juez de la causa libró oficio a fin de que el director remitiera las actuaciones administrativas; pero éste contesta que debe dictar resolución previamente. Luego devuelve el expediente porque el

### BAÑOS. Palacio Arabe 60 - Suipacha 60

Completamente modernizado

BAÑOS TURCO-ROMANOS — MASAJES — Duchas — HIGIENICOS — MEDICINALES — EPECUEN — Finlandia — Luz — PEDICUROS — MANICURAS

Peluquería - Bar

ELECTRICIDAD MEDICA. RAYOS X

Departamento especial para señoras

juez de la causa "lo emplaza a hacerlo de inmediato", no sin dejar expresa constancia "de que no es apoderado" de la "Compañía Unión Gremial" que respalda en el asunto.

A los "pocos días" se presenta con poder de la compañía un doctor Treddici Arias. El poder lo otorga la compañía en Rosario el 20 de diciembre de 1930, ante el escribano Alfredo L. Argenti. Cual no sería nuestra sorpresa al leer el poder de referencia el comprobar de que no surgía de él que el doctor Rietti haya sido apoderado de la compañía; pero sacamos de las actas transcritas como muy lindas, como la de que el doctor Rietti es accionista de la referida compañía.

Al saber esto dijo una persona conocida: Con razón, ese doctor Rietti no salía de la gobernación durante la administración del gobierno de Rosendo, cuando el cargo de director del trabajo, y es claro que en esa forma y también ejercería a honorem ese puesto como lo hace Rietti ahora.

Ya saben pues los obreros que están asegurados en la Unión Gremial: El doctor Rietti, que en cada cartel de propaganda se cuida más de que quede bien visible su nombre y de que sea director, que del asunto que motiva el cartel mismo, deben saber que el doctor Rietti es accionista de la referida compañía.

Una vez más deben los obreros experimentar como las gastan ciertos obreristas.

### CONCURRA

con su familia el próximo

**Mañana**

la FUNCION y BAILE que organiza la biblioteca "JUAN B. JUSTO" en el salón de la CASA DEL PUEBLO.

### Joyería Sammartino

RELOJES — ALHAJAS

FANTASIAS

Artículos para regalos

**CALLAO 332**

U. T. 47 CUYO 3326

## Examine Vd. su lengua diariamente

LA TIENE BLANCA Y PASTOSA

NO DUDE, ES DEBIDO A QUE SU INTESTINO NO FUNCIONA NORMALMENTE

Para eso los señores médicos recomiendan un suave laxante como el Neolaxan, compuesto de puros vegetales.

Haga funcionar su intestino todos los días y evitará que su estreñimiento (sequedad de vientre) se vuelva crónica y le origine una serie de trastornos, tales como la pérdida del apetito, mal aliento, acidez de estómago, granos, eczemas, etcétera. Para vencer el estreñimiento hasta tomar todas las noches una cucharadita de Neolaxan, laxante compuesto solamente de vegetales a base de cáscara sagrada; le educará su intestino sin producirle irritaciones ni hábito.

Pruébelo y se convencerá de sus resultados maravillosos; puede tomarse a cualquier hora y sin privarse de comer de todo.

Para los niños recomendamos Neolaxan Aromático, de sabor agradable y efecto seguro.

En venta en todas las farmacias y en la Gran Farmacia "Constitución", Garay y Lima, Buenos Aires.

**¿Quién están**

Su fama aumenta cada día porque tienen la virtud invariable de hacer las comidas más sabrosas.

Pruebe Vinagre, Pickles o Salsa (tipo inglés)

**OMEGA**

Pidatos en vinagre y salsas.

Lagorio & Cia. Ltda. S. A.

Guarde las etiquetas para tomar parte en el Gran Concurso combinado con Kalisay y Oporto Argentino Lagorio.



# Una historia ejemplar LO QUE PASA EN CHINA

Por VICTORIA GUCOVSKY

## VI Y ULTIMO

Completando la inteligente acción, el tercer punto del Partido del Pueblo busca soluciones inmediatas y, en lo posible, fundamentales a graves problemas que afectan las condiciones materiales del pueblo.

"Si se quiere afirmar una nación, lo primero es el bienestar del pueblo, escribe Sun-Yat-Sen. Cuatro renglones tiene esta acción: alimento, alojamiento, vestido, transporte. Por supuesto que no pueden ser resueltos separadamente, ni desiguales de la acción político-económica. Su solución es una resultante.

El movimiento cooperativo, las escuelas de oficios y rurales, los estudios sobre distética, el paulatino adelanto de la técnica en las industrias y en la economía rural son factores que unen su acción para mejorar las condiciones de vida. Una vida más sobria.

Los chinos no beben alcohol, tienen horror a la violencia. El buen trato a los animales es proverbial, y... en ciudades como Han-Kéou (típicamente chinas, sin mezcla de extranjeros), ciudad de millones de habitantes, pesan los años sin que se registre un crimen. Los chinos se alimentan de arroz, porotos, legumbres y un poco de pescado cuando pueden...

El problema del transporte es esencial en un país de extensiones enormes; falta de ferrocarriles y caminos, a menudo intransitables por las condiciones gredosas del suelo. Los vientos monzones suelen favorecer el sud con las lluvias y no depositan el mínimo necesario para los cultivos en el norte. Sobreviene entonces el hambre en esta región, sin que el sud pueda, con su abundante cosecha, socorrer al norte por falta de buenos caminos. Mejorar los medios de transporte significa luchar contra el hambre doblemente: por unir los centros de producción y de consumo y porque al construir caminos dan trabajo y socorren a los necesitados inteligentemente. En lugar de distribuirles limosna de alimentos, les ofrecen trabajo y pagan un salario. Este salario en parte es empleado para la adquisición de víveres, prosperando así el comercio de productos de huertas y granjas y enriqueciendo la región.

Al gobierno actual se debe la terminación de una gran carretera que une el sud con el norte. Este camino previene el peligro del hambre. Otra grave preocupación consiste en tratar de evitar el desastre que ocasionan las inundaciones. El gobierno actual está resuelto a invertir en ello muchos millones, pero nunca éstos serán tantos como los que suman las pérdidas de vidas, bienes y trabajo en cada inundación. La seguridad del probo manejo del dinero público ha hecho que los técnicos más inteligentes se abocaran al estudio de los niveles y desagües, ofreciéndose a realizar las obras. El Partido del Pueblo, que no apoya gastos de armamentos, ha conseguido que se inicien las obras en defensa de las vidas y del trabajo.

Los bancos agrícolas ayudan a los pequeños propietarios. En la fijación del precio del arroz no interviene la especulación como para nuestro trigo... sino que por juntas locales vinculadas a una central, que debe coordinar la producción y las necesidades del consumo.

El impuesto a la tierra se ha normalizado en esta forma: los propietarios avalúan ellos mismos sus propiedades para los fines del cobro del impuesto, pero...

## Sumario:

1º—EL PAIS Y LOS HABITANTES; 2º—VEINTE AÑOS DE REVOLUCION; 3º—ACION DE LOS ESTUDIANTES; 4º—ALFABETIZACION; 5º—EDUCACION DE LAS MASAS; 6º—LOS TRES PRINCIPIOS DEL PARTIDO DEL PUEBLO: NACIONALISMO, DEMOCRACIA Y BIENESTAR; 7º—QUE PUEDE DAR EL ASIA AL MUNDO.

el Estado se reserva el derecho de comprar las propiedades exactamente por el precio tasado.

El impuesto a la renta no es fijo; el gobierno lo cobra si lo necesita.

Las ideas sobre cooperativismo son divulgadas con tanto empuje, que es uno de los siete puntos de las actividades obligadas de cada distrito. Estos siete puntos del movimiento local son los siguientes: bosques, caminos, cooperativismo, industrias, garantías de familia, educación popular y arte. Corresponde a este último punto, también, la vigilancia de los carteles de propaganda comercial. ¿Qué dirían del aspecto de nuestras paredes?...

El comunismo hizo una fuerte incursión en China e impresionó de nombre. El chino es razonador y no violento; por esto la realización práctica de sus problemas tiende al socialismo.

Han nacionalizado los grandes medios de transporte y la energía eléctrica.

Cheng-Teheng fué un ardiente sindicalista... pero al estudiar los hechos, vemos que grande y poderosa es la agitación y organización gremial y muy grande también es la acción política. Lejos de ser rivales, se complementan. La inteligente y libre emisión del voto es la preocupación de todo el país. En esta forma hacen que la nación se levante y mejore gracias al crecimiento de la conciencia de cada una de las individualidades que la componen. Cultivan al ciudadano con amor de buen chacarero: la cosecha será rica en bonanzas!

Tenemos que proponernos hacer la historia y no solamente resignarnos a sufrirla. Para ello es necesario ver más claro cuál ha de ser nuestro objetivo.

El mundo occidental hizo falsa ruta: afanosamente ha seguido el engañoso señuelo del oro y de la fuerza armada. Hasta ahora ninguna nación se propuso vivir para la paz y la unión universal. Soñaron con la prepotencia, la hegemonía. La actual difícil situación del mundo es la resultante de la mala dirección tomada.

Lo que se miró y deseó como fuerza y riqueza es hoy causa de inquietud y profundo malestar.

De Asia, considerada por el occidente como viviente al margen del progreso, nos llega una gran lección. Está dispuesta de todo lo que el occidente tenía por objetivo: careo de oro y de fuerza armada. Pero, ¿cuánto real y verdadero poder en estos pueblos hambrientos e inermes!

La gigantesca China nos brinda una admirable lección de espiritualidad. Igualmente en India, el ejército sin armas de Gandhi ha puesto en jaque la potencia más fuerte de Europa.

Prestenos atención a esta enseñanza inapreciable que actualmente nos brinda Asia. Si la paz es el objetivo de las naciones modernas, no es por los ejércitos ni armamentos que podrá ser alcanzada. Una nueva orientación se impone en las relaciones internacionales, un nuevo convencimiento nacido de la lección de los hechos: es que la fuerza verdadera reside en los valores morales, la razón, la espiritualidad. La paz se realizará entonces.

Hace veintidós siglos, Confucio, el profundo filósofo chino, decía: "Bajo el cielo, una sola familia. Podrá haber diez mil naciones, pero la Humanidad es una".

## TEATROS

### NOVEDADES QUE REGISTRA EL CARTEL DE HOY

#### BENEFICIO DE PAOLA BORBONI EN EL ODEON

La función de esta noche en el Odeón tendrá carácter extraordinario y será dedicada a la primera figura femenina del elenco Paola Borboni, que en esta nueva temporada en que ha actuado ante nuestro público ha conocido una vez más la simpatía y el aprecio con que éste la distingue. Para su velada de honor Paola Borboni ha reservado el estreno de la comedia en tres actos de Guido Cantini en cuyo reparto intervienen los siguientes artistas en los papeles que se indican:

Mary, Paola Borboni; La contessa di Mont-Maran, L. Franceschi; Concettina, L. Broggi; La marchesa di Pigna, G. Puccini; La baronesa di Lentino, A. Spinelli; La signora della Mantellina, M. Puccini; Il duca Duclerio di Fogliaverto, R. Lupi; Fausto Dalborgo, G. Cimara; Gennariello, N. Pescatori; Prosperone Lauria, R. de Cenzo; Il principe Magnanelli, A. Ortolani; Il giovane Max, P. P. Porta; Romeo Sciorri, D. Pops; Il Marchese di Pigna, E. Gavinielli; S. E. Alaschi, G. Menghetti; Un servitore, E. Amendola.

#### "ZAZA" EN EL ATENEO

Esta noche se ofrecerá en este teatro la repocisión de la famosa comedia de P. Bortou y C. Simón "Zaza" que tendrá como protagonista a la primera actriz del conjunto Eva Franco. La acompañarán en el reparto las actrices Amalia Franco, Felisa Mary, Leonor Alvarez, Ana Arnedo y los actores Dornier, Franco, Bartardi, etc.

#### "LETRA DE TANGO" EN EL BUENOS AIRES

La compañía del teatro Buenos Aires estrenará esta noche en segunda sección la pieza original de los autores Rafael J. de Rosa y José A. Bugliot titulada "Letra de tango". En el reparto intervienen las actrices Poli, Cornaro, Castelli, Meca, Caffaro, Bernabé y Morán y los actores Podestá, De Angelis, García Garabá, Zabaldia, Duca, Ceiro, Fagioli, Herrando, Leiva y Prieto.

#### "HASTA EL 8 DE NOVIEMBRE HAY TIEMPO" EN EL FEMINA

La compañía de revistas del teatro Fémima estrenará esta tarde la revista satírica en 11 cuadros "Hasta el 8 de noviembre hay tiempo", de los autores De Bassi y Botta.

#### PAOLA BORBONI



PRIMERA ACTRIZ DE LA COMPAÑIA ITALIANA DEL ODEON que esta noche celebra su función de beneficio, como informamos en otro lugar

#### En el teatro Colón se canta esta noche "Manon"

En tercera función del gran abono subirá esta noche a la escena del Colón, la ópera de Massenet "Manon" que será cantada en su idioma original, francés, por la soprano Ninón Vallin, artista de quien nuestro público tiene el más grato recuerdo y el tenor Jorge Thill. Completará el cuadro de principales intérpretes Gaudin, Brownles, Cendrini Desroys y Carlos Rodríguez. La obra se presentará con escenarios creados especialmente por Alejandro Benois y bajo la dirección del maestro Ansermet.

#### En el Buenos Aires se estrenó con éxito una puchade

Con la pieza cómica en dos actos, "Barullo en la pieza 3", de Gola y Medero, renovó su cartelera el teatro Buenos Aires.

Si se fuera a juzgar esta obra por la forma en que la recibió el grueso del público que ocupó casi totalmente la sala, la calificáramos de aceptable pues fué recibida con múltiples expresiones de simpatía. Empero se trata de una pieza de escaso valor y su argumentación está hecha sobre una base endeble y muchos de sus pasajes no se justifican.

Además los mismos artistas que en otras representaciones del mismo género consiguen dar colorido a la escena con caracterizaciones acertadas, no lograron en este caso dar a sus personajes la vivacidad indispensable para llenar el claro producido por lo apuntado más arriba.

Un hombre de humilde posición con insustentables aspiraciones donjuanescas en parte satisfechas, una a estas, caídas y las que en forma rara percibe de otros clientes a los propietarios de hoteles que son sus campos de acción preferidos.

En uno de ellos se desarrolla la escena donde ante la confusión que ofrece el físico de un viajante comercial y el nombre del seductor se producen una serie de llos matrimoniales en los que intervienen cuatro parejas. Finalmente gracias a las aclaracio-

## ¡NUNCA VISTO!

PANTALONES en fino casimir de lana, para niño de 3 a 8 años, \$ 1.40.

De 9 a 14 años, \$ 1.70.

CAMISAS para hombre, muy lindas y varios gustos, en poplin y seda, a \$ 1.95, 2.50, 2.90, 3.50, 3.90, 4.50, 4.90, 5.50, 6.—, 6.50, 7.— y seda pura, 8.90.

SOBRETODOS NINO en tipo inglés, a 5.50, 6.—, 7.20, 8.30, 9.—, 10.50, 11.—, 12.30, 14.—, 14.80, 15.30 y \$ 16.—; medidas desde 3 a 15 años, en finos paños de lana y casimir.

SOBRETODOS de rico paño inglés, para hombre \$ 14.— y 18.—, 20.—, 22.—, 24.—, 25.—, 28.—, 30.—, 35.—, 38.—, 43.—, 46.—, 49.—, 51.—, 53.—, 59.—, 61.— y 63.80, en estas clases podemos asegurar que tenemos en lana y seda lo mejor que importa la fabricación inglesa.

TRAJES NINO y VARON a \$ 3.50, 4.—, 4.80, 5.20, 6.30, 7.—, 8.20, 9.—, 10.50, 11.30, hasta 19.20, en riquísimos casimires de lana.

TRAJES PARA HOMBRE a 12.50, 14.—, 15.40, 16.—, 17.20, 18.40, 19.50, 20.—, 22.30, 24.—, hasta 49.50, no pueden pedir mejor ni confección que la supere.

PANTALONES, tenemos desde \$ 1.90 hasta 14.—, todo para hombre, varón y niño.

### TENEMOS GRAN SURTIDO EN GORRAS

NOTA: No olvide que "LA UNICA" con su forma de venta y su precio de costo le da ocasión para que Vd. sea su cliente.

### PRECIO FIJO

## "LA UNICA"

ALMIRANTE BROWN 971

U. T. 21 BARRACAS 3234

### La temporada lírica del teatro Politeama

La compañía lírica del teatro Politeama dió anoche con éxito la ópera de Verdi, "Rigoletto", destacándose los cantantes Francisco Pierelli, Elena Gadman y Miravalle, que impresionaron muy bien al público por sus condiciones.

Para mañana se anuncia la ópera "Aida", cuyos principales papeles estarán a cargo de la soprano Pina Gatti, medio soprano Luisa Lampaggi, tenor Mario Di Lorenzo, barítono Pascutti y bajo Alsina. El domingo se dará "Gioconda" con la celebrada Sara Cesar en el papel principal.

### Recital de la Sociedad Hebrea Argentina

Esta noche, a las 21.30 horas, se realizará en los salones de esa Sociedad la audición de violoncello a cargo del celebrado concertista Luis Walter Pratesi.

En el programa a ejecutarse, figuran las siguientes obras:

Primera parte. — Concertino (Cadenza de Elkus) de Arieosti, Andante expresivo - Allemanda - Andantino - G. A. Canción Luis XIII y Pavana, de Couperin-Kreisler; Minuetto en do mayor con variaciones, de Haydn-Platti.

Segunda parte. — Montañesa, y Tomaná murciana, de Joaquín Nin; Hamavill (Melodía hebrea), de Bantok; Esquise, de Karpinsky; Rapsodia Georgiana, de Alexandre Cherepnin.

Acompañará al piano el maestro Francisco Amicarelli.

Des de un mozo del hotel se descubren esas actividades y las deudas anteriores de aquel, quien consigue escapar por una ventana para reaparecer luego disfrazado fugándose con su amante ante la estupefacción de los presentes que al descubrirlo se ven imposibilitados de impedir sus propósitos por la actitud amenazante que ofrece, provisto de un revólver.

Pepa Arias en el papel de marido engañado y resignado, y Juan Dardas que reemplazó a Cicarelli se desempeñaron con acierto al igual que M. E. Leguizamón, Antonia Volpe. — C.

### RENOVOSE LA CARTELERA DEL MAIPO CON UNA OBRA DE MARCEL ACHARD.

Con la obra de Marcel Achard titulada "La vie est belle" renovóse anoche la cartelera del Maipo, donde actúa la compañía francesa que encabeza Vera Sergine y Henry Rollan.

Una joven burguesa, que lleva una vida libre de toda tutela, tiene relaciones amorosas con un hombre sin escrúpulos, que muestra su bajo interés cuando le reprocha a aquella su excesiva bondad al recompensar con mil pesos la acción de Charlemagne, un vagabundo que viene a devolverle una cartera que ella perdiera, conteniendo una suma de dinero. La joven comprueba luego, con la actitud de su amante al apropiarse del dinero y con las pretensiones de su tutor, que quiere él también hacerla su amante, la maldad de los hombres e intenta suicidarse. La salva de este trance Charlemagne, quien logra hundirle una paca de optimismo, demostrándole las bellezas de la vida. La joven, que ha comenzado a sentir admiración por Charlemagne, resuelve luego volver a su antigua vida, libre de preocupaciones.

En la obra estrenada se destaca la agilidad de los diálogos y las frases realmente admirables que abundan en ellos.

El personaje Charlemagne emplea un lenguaje demasiado rebuscado para su condición y hay demasiada coincidencia en que sea precisamente él, que ha encontrado la cartera de la joven, quien la salva del suicidio.

Salvan estas fallos la belleza literaria de la obra y la habilidad con que está hecha, siendo de admirar la fina sátira que encierran muchas frases.

Vera Sergine se comportó con corrección aun cuando no logra convenirnos en las situaciones dramáticas, y Henry Rollan compuso su papel con acierto. Fueron bien secundados por el resto del reparto. La presentación bastante pobre. — A. S.

### Seis obreros fueron detenidos y remitidos a La Plata

Se los sindicó como "elementos extremistas" y "agitadores profesionales"

### EN PERGAMINO

PERGAMINO, 4. — Empleados de policía han detenido a José Ramirez, argentino, soltero, de 27 años, peluquero; José Marcos Vera, paraguayo, 50 años, casado, empleado del F. C. C. A.; Primo Poggio, de 36 años, soltero, zapatero, italiano; Luis Poggio, de 29 años, italiano, zapatero, soltero; Humberto Ceresoli, italiano, soltero, empleado, de 34 años, y Dino Ceresoli, de 23 años, soltero, italiano, herrero. Todos ellos están sindicados por la policía como "elementos extremistas", "perturbadores del orden público", "agitadores profesionales", etc., etc.

Apesar de estos terribles calificativos, son conocidos por el vecindario como hombres de trabajo, cuyo único delito es el de ser antifascistas.

Se les secuestraron libros, folletos y cartas. Las autoridades policiales dispusieron su traslado a La Plata.

### ASOCIACION BIBLIOTECAS Y RECREOS INFANTILES

#### Donación

La fábrica de los señores Taranco, Arzeubieta y compañía han enviado a los Recreos Infantiles una donación consistente en dos cajones de jabón.

### LA SOCIEDAD DE FOMENTO Y CULTURA "DOMINGO F. SARMIENTO", DE VILLA SARANDI

Celebrará el domingo una importante reunión

VILLA SARANDI, 4. — En su local de la calle Supisicho 630, efectuará el domingo próximo la sociedad del epígrafe una importante reunión de vecinos a los fines de considerar la forma de obtener la extensión del servicio de aguas corrientes al radio no beneficiado aún por el mismo.

### AGRUPACION ARTISTICA Y CULTURAL DE BARADERO

BARADERO, 3. — Ha quedado constituida la Agrupación "Domingo Faustino Sarmiento", cuyos propósitos son fomentar el desarrollo cultural y gusto artístico del pueblo.

Iniiciando sus actividades, próximamente efectuará en uno de los salones de esta localidad un festival artístico.

La agrupación cuenta ya con un cuadro dramático, una masa coral y una pequeña orquesta para sus espectáculos, a lo que se agregará en el futuro otros conjuntos de baile y arte nativo.

Es de desear que esta nueva institución, cuya necesidad en este pueblo es indiscutible, cuente con el más amplio apoyo de la población, a fin de que pueda realizar sus buenos propósitos en beneficio de la cultura popular.

### ACTOS CULTURALES DE LA J. S. DE PERGAMINO

PERGAMINO, 3. — La Comisión Administrativa de la Juventud Socialista "Esteban Echeverría", ha iniciado una serie de actos culturales, respondiendo a la campaña organizada por la Confederación Juvenil Socialista.

El primer acto se realiza con el concurso del compañero Antonio Noguera, quien habló sobre "El significado económico de la Revolución de Mayo". Las palabras del compañero Noguera fueron escuchadas con el mayor interés por la concurrencia.

El próximo acto estará a cargo del compañero Antonio Borras y se realizará el próximo martes 9 de junio.

### Hoy se constituirá un Centro Socialista en Loma del Millón

Esta noche se efectuará una importante asamblea en Las Heras 164

### DE RAMOS MEJIA

RAMOS MEJIA, 4. — Como lo anunciara oportunamente "La Vanguardia", en la reunión previa efectuada por los afiliados y simpatizantes socialistas, se acordó efectuar una asamblea a fin de constituir un Centro Socialista en Loma del Millón.

De acuerdo a lo convenido, esta asamblea se efectuará el viernes, a las 21 horas, en el local de la calle Las Heras 164.

Quedan invitados a la reunión todos los simpatizantes que quieran colaborar con el Partido Socialista en la obra cultural y de educación cívica que desarrolla en bien del proletariado.

### A una cuadrada del Parque Lezama

Martín García 473, se alquilan a \$ 74, departamentos de 2 piezas, cocina, baño, vestíbulo, etc.

PIDA A NUESTRAS SUCURSALES

CAFE Paulista

El mejor del mundo

Tintorería MARTINEZ

Limpia y plancha 1 traje \$ 4

" " " " " "

SE DA VUELTA A

TRAJES Y SOBRETODOS

VICTORIA 942

U. T. 38 MAYO 4775

DENTADURA COMPLETA \$ 25

(Sup. o Inf.)

Empalmaduras \$ 4

Coronas oro 22 Kts. \$ 12

Extracciones sin dolor \$ 2

Dra. C. M. ONESTO

CIRUJANA DENTISTA

RIVADAVIA 2180

U. T. 47 Cuyo 0365

Nuevo tratamiento de la piorrea alveolar

CONSULTAS GRATIS

Primera consulta, de 9.30 a 11 y de 17 a 21 horas.

Períodos, de 10 a 11 hs.

Acorte la distancia entre su actual situación y la tranquilidad del mañana...

El ahorro exige sólo un pequeño esfuerzo de voluntad. Comenzar es su divisa. Vaya directamente hacia el éxito abriendo HOY MISMO su cuenta en nuestra Caja de Ahorros!

Abonamos el 5% de interés por sus depósitos en nuestra Caja de Ahorros.

BANCO ESPAÑOL DEL RIO DE LA PLATA

RECONQUISTA y CANGALLO



# La adquisición de materiales en el extranjero y la reglamentación de la jornada legal, motivaron importantes resoluciones del Congreso de la Unión Ferroviaria

Se aprobaron varios despachos de las comisiones de estudio

## Sesión de la mañana

Preside Tramonti.  
Camaña pide que el congreso se pronuncie sobre la aclaración publicada por Cuello en "La Vanguardia".  
Dicho delegado dice que considerando equivocada la versión envió la nota aclaratoria que ahora se objeta.  
Kogan expresa que Cuello ha incurrido en inexactitud. La comisión de reclamos ha ganado hasta el 85 por ciento de los asuntos. Cuello debió concretar sus manifestaciones en el congreso.  
Lanes cree que el asunto se puede dar por terminado con la explicación dada por Kogan, constituyendo esa información una descalificación para el delegado Cuello.

García hace un cálido elogio de las comisiones de reclamos.  
Acosta apoya a Lanes.  
Luna manifiesta que Cuello debió documentar su acusación en el congreso y no haber recurrido a los diarios.

Pistone — En Compañía General se ganaron 44 asuntos sobre 48. Pide una sanción contra Cuello.

González propone se pase al orden del día, teniendo en cuenta las manifestaciones de censura del congreso. Hablan Caprara, Arcagni y Vázquez.  
Se propone pasar al orden del día y se rechaza por 45 votos.

Cuello insiste en explicar su actitud, repitiendo sus anteriores manifestaciones.  
Por mayoría, se resuelve lo siguiente:

"La VIII asamblea general de delegados de la Unión Ferroviaria declara su más franco repudio a la actitud del compañero Félix Cuello, con motivo de una publicación en "La Vanguardia" sobre las comisiones centrales de reclamos".

Nota de redacción — Solicitada por el delegado Cuello una aclaración relacionada con la crónica de la sesión del martes, consecuentes con nuestra costumbre la hemos publicado, del mismo modo que publicamos la resolución que antecede.

## INCIDENCIA

A raíz de una incidencia entre los delegados Albani y Guidi, interviene el miembro de la C. D. Marotta haciendo manifestaciones fuera de la cuestión, que motivan una consulta al congreso, el que expresando su desaprobación le retira el uso de la palabra.

## LEY 11.544

### Su reglamentación

Informa Sandes el despacho, interviniendo en la discusión varios delegados, aprobándose la siguiente resolución:

Teniendo en cuenta que la ley No. 11.544 y su reglamentación no interpreta la aspiración del gremio, y que la Unión Ferroviaria ha presentado a la Dirección general de ferrocarriles un estudio completo de la reglamentación, inspirado en las necesidades de las distintas especialidades, la VIII asamblea general de delegados de la Unión Ferroviaria resuelve:

Encomendar a la comisión directiva que prosiga las gestiones hasta conseguir la completa reforma de la ley No. 11.544 y su reglamentación.

## PERSONAL DE VENDEDORES DE DIARIOS

Lucho de informar Sandes, se aprobó sin discusión el despacho que va a continuación:

"Respecto al personal del rubro, la VIII asamblea general de delegados de la Unión Ferroviaria resuelve:

"Encomendar a la comisión directiva prosiga sus gestiones ante las empresas, a fin de que los vendedores de diarios y revistas de los ferrocarriles sean considerados como ferroviarios".

## FONDO PRO CASAS SECCIONALES

### Despacho de comisión

"Siendo una sentida necesidad ir dotando a las secciones de locales propios, habiéndose ya contraído el compromiso moral con algunas y teniendo en cuenta que los fondos actualmente disponibles deberán ser empleados en la terminación del edificio social de la calle Independencia, la VIII asamblea general de delegados resuelve encomendar a la comisión directiva la impresión de carnets y estampillas especiales denominadas Pro fondo social para casas seccionales".

Sandes, miembro informante de la comisión, da amplias informaciones acerca del mismo.

Chaves en principio apoya el despacho y pregunta si los carnets que en él se mencionan pueden otorgarse a personas ajenas a la organización. La comisión contesta afirmativamente.

Spagnuolo — No es partidario de la proposición teniendo en cuenta que los ferroviarios ya contribuyen suficientemente ante los pedidos de dinero que se les hace.

Kogan (C. D.) — La comisión directiva aprobó la proposición teniendo en cuenta que el dinero de la organización, además de estar en estos momentos afectados por la construcción de la casa social, es necesario prever futuras emergencias.

Tramonti, da algunas explicaciones. Papalas, no está de acuerdo con la construcción de casas seccionales.

Lanes, entiende que este no es momento de hacer casas seccionales. Hay que terminar con la casa central.

Domenech — Apoya el despacho. No encuentra razón alguna de oposición ya que no hay obligación rigurosa de contribuir al fondo pro Casas seccionales. Aboga por la sanción de esta iniciativa.

Guidi — No se explica las causas de oposición a este proyecto. Cree que honrará a los obreros que puedan exhibir su carnet pro casa propia.

Cainzo — Señala la inoportunidad de la proposición. Debe aplazarse.

Caruso — Le extraña este proyecto. Es un asunto — el de la construcción de casas seccionales — que debe quedar a cargo de las secciones.

García expresa algunos interrogantes. Apoya, en seguida, el despacho de comisión.

Sandes satisface un pedido aclaratorio de García.

Ganza expone ampliamente la opinión de la directiva. Destaca la conveniencia de llevar a la práctica lo propuesto.

Tramonti (presidente), hace algunas aclaraciones.

Morales, es contrario al proyecto.

Arcagni — Apoya la proposición. Recuerda que la iniciativa fue tratada en anteriores congresos.

Intervienen varios delegados, solicitando Caimzo votación nominal.

Se vota y resulta por la afirmativa 65 votos. En contra 25 y 7 abstendidos.

Siendo las 11.30 se pasa a cuarto intermedio hasta la tarde.

## Sesión de la tarde

Preside Tramonti. A las 13 y 36 horas inicia las deliberaciones.

### PROPOSICIONES

Cooperativa Central Ferroviaria Kogan, da lectura de esa proposición. La apoya Bordenabe; Sandes, miembro informante manifiesta que esta proposición es la misma que se hizo en el VI Congreso y que no fue posible materializar hasta este momento. Varios delegados piden aclaraciones, aprobándose por unanimidad lo siguiente:

"Considerando que ya han desaparecido las causas que motivaron la suspensión del asunto del rubro, la VIII asamblea general de delegados de la Unión Ferroviaria resuelve:

Retirar la resolución de la VI asamblea general de delegados en la que se expresa:

"Aceptar la proposición de la comisión directiva que dice:

Autorizar a la comisión directiva la emisión de 25.000 acciones de 20 pesos moneda nacional cada una, pagaderas en cuotas mínimas de \$ 1.— moneda nacional por mes, a fin de reunir el capital necesario para dar forma práctica a lo resuelto por congresos anteriores sobre fundación de la cooperativa central ferroviaria".

## MUTUALIDAD FERROVIARIA

Sandes fundamenta el despacho. Viti hace una consulta.

Rivero (C. D.), explica las razones de la proposición.

Funes es partidario de una mutualidad netamente obrera.

Bordenabe. Deben administrarla los obreros sin ingerencia de la clase patronal. La proposición no es nueva. Se trató en congreso anterior.

Guidi expresa que si la mutualidad anexa a la Caja no llenara las aspiraciones del gremio, la C. D. puede designar una comisión que estudie las reformas necesarias.

Vázquez apoya el despacho.

Papalas. Es una cuestión que a su criterio no debe ser resuelta sin conocimiento previo de las secciones.

Pérez N. Que se materialice la aspiración y que cuando el país se haya normalizado esa mutualidad pase a la Caja de jubilaciones.

Cainzo, estima conveniente una proposición más clara, que evite la menor confusión.

Tramonti. En 1929, la asamblea aprobó esa proposición y en 1930 la C. D. explicó las causas de su postergación. Corresponde ahora, aprobar o rechazar la iniciativa.

Acosta. Está dispuesto a aprobar el despacho siempre que se tenga en cuenta las observaciones hechas con anterioridad.

Vázquez y Valdez se manifiestan de acuerdo con la propuesta.

Cuello se expresa a favor del despacho.

Díaz G. Se expide en contra.

Se cierra el debate y se aprueba por 81 votos, el siguiente despacho:

"La VIII asamblea general de delegados resuelve reiterar la resolución de la VI asamblea general de delegados sobre mutualidad, ya sea parcial o totalmente".

## Despachos de la segunda comisión

### ASUNTOS VARIOS

#### PRIMER DESPACHO

Importación de materiales — Censura de personal. — Teniendo en cuenta que las empresas del F. C. Central Argentino y Pacifico han importado grandes cantidades de materiales que en igualdad de precio y calidad pueden ventajosamente fabricarse en el país, ocasionando aquella actitud falta de trabajo para los obreros de la Argentina, agravando así el problema de la desocupación, y, por otra parte, violando convenios firmados con la Unión Ferroviaria sobre construcción, en los talleres del país; y considerando que tal incumplimiento ha contribuido a empeorar la situación general, la VIII Asamblea General de Delegados de la Unión Ferroviaria resuelve:

1.— Ratificar el pedido hecho por la Comisión Directiva solicitando la intervención de la Dirección General de Ferrocarriles para la confirmación de nuestra denuncia, en la seguridad de que al llevar este asunto a la consideración de esa dependencia pública estamos seguros de que la coincidencia en los altos propósitos patrióticos que nos guían, nos harán también coincidir en la necesidad de solucionarlo rápido y justiciariamente.

2.— Afirmar que la pretendida escasez de trabajo en esos ferrocarriles no obedece a factores inevitables.

3.— Autorizar a nuestra Comisión Directiva para que una vez agotados todos los trámites conciliatorios de práctica, aplique las medidas de fuerza que las circunstancias aconsejen, hasta lograr el cumplimiento de los convenios firmados.

Después de breve debate se aprueba ese despacho por 92 votos.

Después de breve debate se aprueba ese despacho por 92 votos.

## SEGUNDO DESPACHO

### Personal no escalafonado

Considerando que hasta la fecha no se ha materializado la aspiración del gremio en lo que respecta al personal no escalafonado, la VIII asamblea general de delegados de la Unión Ferroviaria resuelve:

Ratificar el deseo expresado en asambleas anteriores, a fin de que este personal sea escalafonado a la brevedad posible.

Administrativos, jefes de estaciones, galpones de locomotoras F. C. Midland, talleres de los ferrocarriles del Estado, leñeros de los ferrocarriles del Estado, almacenes e imprenta del F. C. C. C., capataces de V. y C., paños de la, personal de los ferrocarriles patagónicos, personal muelles y depósitos Río Santiago, personal de conducción de trenes eléctricos F. C. C. B. A., personal de la Dirección de navegación y puertos, personal departamento de construcciones, personal tanques de petróleo del Dock Sud.

Al considerar esta proposición, Acosta pide se agregue al personal de control de trenes.

Participan del debate García, Ganaum y Villico.

Cerrado el debate, la proposición obtuvo 80 votos a su favor.

## TERCER DESPACHO

### Personal ferroviario de Chacarita a Campo de Mayo

Considerando que la comisión directiva tiene ya iniciadas sus gestiones ante la Dirección general de ferrocarriles para que a la brevedad posible se materialice el deseo de los compañeros del ferrocarril Central de Buenos Aires que cretan sus servicios en la línea entre Chacarita y Campo de Mayo, a fin de que sean considerados ferroviarios a los efectos de la ley No. 10.650, la VIII asamblea general de delegados de la Unión Ferroviaria resuelve:

Encomendar a la comisión directiva que continúe las gestiones ante quien corresponda, a objeto de obtener a la brevedad posible un despacho favorable.

Después de establecer García la situación angustiosa de ese personal, González Luis hace aclaraciones. Se vota y resultan 78 votos por la afirmativa.

Preside Ganza.

## CUARTO DESPACHO

### Designación del contador general de la Caja

"La VIII asamblea general de delegados, teniendo en cuenta el informe de los directores obreros y las publicaciones hechas por la comisión directiva sobre la designación de contador general de la Caja Ferroviaria, manifiesta su aprobación y su aplauso por la enérgica conducta seguida por el cuerpo directivo y por nuestros representantes en el directorio al defender el legítimo derecho de los empleados al ascenso cuando llenan las indispensables condiciones de competencia, antigüedad y confianza.

Regunda la actitud de la representación patronal y del presidente al cortar injustamente la carrera a los funcionarios que debieron beneficiarse con las vacantes de contador y sub-contador, y, en vista del precedente sentido, indica a los directores obreros la conveniencia de que procuren proveer las que haya o se produzcan en lo sucesivo con hombres de confianza, dando preferencia a los empleados de la Caja que se hallen en las mencionadas condiciones.

Asimismo, y como el actual contador, en virtud de la forma de su nombramiento, no puede merecer la confianza del gremio ferroviario, pues debe controlar las inversiones de las empresas y al presidente, a quienes exclusivamente debe su puesto, encarga a los directores obreros que traten de reparar la injusticia cometida".

Se aprueba sin discusión.

## QUINTO DESPACHO

### Asesoría de la Caja

"La VIII asamblea general de delegados, inspirado en el propósito de que la aplicación de la ley y de la jurisprudencia ferroviaria se hagan dentro del mejor espíritu de igualdad, vería con agrado que los directores obreros procedieran a la reorganización de la asesoría legal de la Caja, de tal manera que resulte un cuerpo de leales colaboradores y diligentes defensores de los intereses de la Caja ante la justicia".

Obtiene unanimidad.

## SEXTO DESPACHO

### Cuerpo médico

"La VIII asamblea general de delegados, en salvaguarda de la salud del gremio, y con el deseo de dar a los fondos de la Caja una inversión realmente útil e indispensable, encomienda a los directores obreros que procedan a la reorganización del cuerpo médico, de tal manera que su conducta se inspire en los altos propósitos de previsión social y de humana consideración por el hombre de trabajo que guía la actuación de nuestros representantes en el directorio".

Igualmente se aprueba por unanimidad.

## SEPTIMO DESPACHO

### Voto de aplauso a los directores obreros

"Vista la brillante actuación de nuestros directores en la Caja de jubilaciones y pensiones ferroviarias, y oída la serie de inconvenientes con que tropiezan para materializar los asuntos de interés para el gremio, la VIII asamblea general de delegados de la Unión Ferroviaria resuelve:

Aplaudir la labor de los compañeros directores obreros en la Caja, exhortándolos a perseverar en su actividad hasta obtener la realización de las aspiraciones del gremio".

Unanimitad.

## RECUERDE Vd. para SIEMPRE

SI NO ES HOY SERA MAÑANA  
COMPRE SUS MUEBLES A

Grandes Mueblerías TERZA Hnos.

726-Sarmiento-726



LAS GRANDES FACILIDADES DE PAGO PARA EL OBRERO COMO PARA EL EMPLEADO. LAS NUESTRAS SON MEJORES QUE LAS DE LAS DEMAS CASAS, EN 10, 15 Y 20 MESES.

HERMOSO Y AMPLIO DORMITORIO 3 CUERPOS, ESTILO CHIFFENDALE, finamente acabado, compuesto de: 1 Ropero, 1 Cama (2 plazas), 1 Escritorio imperial, 1 Toilete, peñador, 2 mesas de luz, \$ 570, otro juego . . . .

195.—

5 % DESCUENTO A LOS QUE MENCIONEN ESTE AVISO

## La asamblea de La Fraternidad aprobó otros tres puntos de la Memoria

SE TRATARA HOY EL BALANCE

### Décima cuarta sesión

Preside Mollo. Prosigue el debate sobre el primer punto del capítulo XI.

### OFICINA DE JUBILACIONES

Hacen consultas y pedidos de información Novellino, Corvalán, Gaeta, Molinaro, Rodríguez, (Estado), Rasetti, Suárez, Heredia y Díez; consultas que responden Mollo, Agnelli, Resicio y el director García.

Aló señala las demoras de expediente, en que incurre la Caja civil.

Díaz propone se haga una declaración protestando contra la pensión graciable concedida a la viuda del ex senador Macía.

García (director obrero), historia cómo se concedió dicho beneficio, aprobando el congreso lo propuesto por Díaz.

Prosiguen hablando de otros aspectos del párrafo "oficina de jubilaciones" Ghilino, Carballo, Martini, Rosi y Mattel, informando por la C. D. Mollo, García y Agnelli.

Se aprueba el punto en debate por unanimidad.

### CONSULTORIO GRATUITO

Se aprueba también sin discusión el párrafo "consultorio jurídico gratuito" a cargo del Dr. J. M. Manganiello.

### ESCUELA TECNICA

Intervienen en la discusión Carballo, Spinielli, (encargado de la escuela), Agnelli, Quaini, Deplante, Sharry, (C. D.), Necoechea (C. D.), Balbino, Mollo, (presidente) y Versagge, quien se extiende en consideraciones sobre

el punto hasta que se levanta la sesión, siendo las 11.30.

### Décima quinta sesión

Se inicia la sesión a las 13.30 horas. Preside Mollo.

Salvador, propone se levante la sesión teniendo en cuenta que algunos delegados están enfermos, y todos fatigados, después de largas sesiones diarias sin excluir los festivos.

Martini reconoce los fundamentos de la indicación de Salvador, pero cree podría sesionarse hasta las 15 horas. Así se resuelve.

### CONTINUA LA DISCUSION DE LA MEMORIA

Sobre la fiscalización de exámenes y escuela técnica hablan Versagge, Corvalán, Busto y Gallo (C. D.). Álvarez propone cierre del debate. Fracasa por 26 contra 24.

Siguen hablando Mattei, Amoroso, Carnovali, Bustos, Borello, Cami, Molinaro, y Martini, aprobándose el capítulo.

### REVISTA SOCIAL

Es aprobado sin discusión.

### COMISION DE DEFINICION

Pascuali, Molina, Rodríguez, Agnelli (secretario), Mollo, Novellino, Quaini, Díaz, y otros, opinan sobre este punto, levantándose la sesión a las 15 horas.

### VISITA A "EL HOGAR OBRERO" Y "SOCIEDAD LUZ"

Los delegados se dirigen a los locales de esas entidades, especialmente invitados por el Dr. Angel M. Giménez.

Hasta Rusia tiene relaciones con la misma.

Cerrado el debate, por 64 votos, se aprueba el despacho.

### SE RECHAZA EL NOVENO DESPACHO

### "EL OBRERO FERROVIARIO"

"Considerando que es deseo expresado en diversas oportunidades la transformación de nuestro periódico en revista, la VIII Asamblea General de Delegados resuelve:

Encomendar a la Comisión Directiva lleve a la práctica esta iniciativa, siempre que su costo no erogue mayores gastos de los que actualmente ocasiona "El Obrero Ferroviario".

En votación nominal se rechaza por 61 votos, 32 a favor y 33 abstendidos.

### DECIMO DESPACHO

Supresión de avisos en "El Obrero Ferroviario".

Cesario López informa intensamente sobre este punto, interviniendo el miembro informante de la minoría Casuso que sostiene la conveniencia de suprimir los avisos de ventas a créditos que se publican en el periódico.

(Preside Tramonti). Interviene Lanes para explicar las razones que ha tenido la sección para intervenir en este asunto. Da lectura de varias cartas cambiadas entre una casa comercial, la C. D. y su sección.

A las 13 horas se pasa a cuarto intermedio.

### HOY APARECE "EL OBRERO GRAFICO"

#### A los delegados

El periódico social de la Federación Gráfica Bonaerense, correspondiente a la próxima asamblea general ordinaria, aparece hoy. Los delegados deben pasar por la secretaría a retirar los ejemplares para su distribución en los talleres.

## Dirigió una nota al intendente municipal el "Sindicato O. Peluqueros"

### La ordenanza sobre higiene

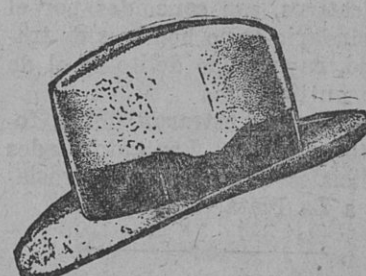
Al señor intendente municipal. — De nuestra consideración: En nombre de la comisión administrativa del Sindicato de obreros peluqueros, peinadores y anaxos, nos dirigimos a usted a objeto de exponer nuestra posición con respecto a la ordenanza sobre higiene en las peluquerías, y el certificado de buena salud exigido a los profesionales.

Señor intendente: hemos de manifestar — previamente — que esta institución, hace aproximadamente 20 años que viene luchando por el mejoramiento económico, y por la salud física y mental de los oficiales peluqueros, y de todos aquellos que ejercen nuestro trabajo y sus anexos. No podíamos entonces en esta oportunidad estar en desacuerdo con una ordenanza de higiene y aseo en las peluquerías, pero nos permitimos señalar con todo respeto que ella debe ser estudiada teniendo en cuenta la parte afectada. En cuanto al certificado, esta C. A. manifiesta su más viva oposición por los fundamentos que a continuación exponemos:

Somos el gremio más castigado mientras casi todos los trabajadores del país gozan de la jornada de ocho horas de trabajo y algunos aun menos, nosotros debemos entrar a los negocios a las 8 de la mañana y salir a las 20 horas, y en muchas casas aun después. Hay más de 3.800 peluquerías diseminadas en el extensísimo perímetro de la capital, y aproximadamente 12.000 oficiales peluqueros de todas las nacionalidades. Aparte de esta situación tenemos obreros, muchísimos de los cuales ni siquiera conocen algunas palabras del idioma castellano.

Además de estas razones que debe meditar el señor intendente — de los que esto porque lo creamos animado de los mejores propósitos — pensamos que es desdoro que se nos extienda el estar unidos de un certificado de buena salud, colocándonos a la altura de determinadas personas. Pone-mos en conocimiento del señor inten-

(Continúa en la página 6a.)



## OPORTUNIDAD

SOMBRERO PURA NUTRIA a . . . .	14.50
SOMBRERO CAS-TOR, a . . . . .	9.80
SOMBRERO BOR-SALINO, a . . . .	19.—
CAMISAS POPLIN FI-NO, a . . . . .	2.90
CAMISITAS DE LA-NA, a . . . . .	2.90

Surtido en colores  
5 % de descuento a los que mencionen este aviso.

CASA FERNANDEZ

379 - SAN MARTIN - 387



# HUBO AYER RESULTADOS IMPREVISTOS EN EL CERTAMEN DE LA LIGA

## En un match interesante disputado River Plate logró ventaja sobre Estudiantes de La Plata

2 TANTOS CONTRA 1

Acciones bruscas, provocadas por el juego vehemente de los platenses, en especial en el segundo tiempo, restaron brillo al encuentro. — Scandone interceptó un penal

River Plate y Estudiantes de La Plata, que en este orden escalaron a Boca Juniors en el pasado campeonato se enfrentaron ayer en el field de la Avenida Alvear ante más de 20.000 aficionados.

Ya en pasadas temporadas un cotejo entre ambos conjuntos despertaba gran interés entre la afición, expectativa que se vio aumentada en la actualidad por las promisoras performances de ambos cuadros en la primera fecha del certamen de los profesionales.

En general, el partido de ayer no defraudó ese enorme interés. Si bien el match en su aspecto técnico distó mucho de ofrecer el espectáculo de las grandes bregas deportivas, cabe destacar el equilibrio en las acciones y la rapidez y decisión con que se prodigaban los jugadores en sus esfuerzos en procura de la victoria.

Esta característica, que primó en todo el desarrollo del encuentro hizo que las situaciones de emoción se sucedieran de continuo y sólo fué de lamentar que esto inusitado interés hiciera degenerar la brega. En ciertos pasajes del segundo período el juego adquirió extrema violencia e hizo temer por la normal terminación del cotejo. Y hay que reconocer que la iniciación de estas brusquedades partió de algunos integrantes del equipo visitante, especialmente Zozaya y Mery. Este censurable desempeño pronto encontró imitadores en el conjunto local y las acciones hubieron de interrumpirse de continuo para rapir jugadas prohibidas y en otras ocasiones conatos de riña entre algunos jugadores.

Salvados estos censurables incidentes con visible esfuerzo del juez y los jugadores más sensatos, el match mantuvo en constante tensión a los aficionados debido a los innumerables momentos de emoción.

Sin llegar a destacarse netamente, River Plate fué superior a Estudiantes de La Plata. Su victoria es por lo tanto lógica y merecida. La defensa local fué evidentemente superior a la de su adversario, su línea de ataque, que en la pasada temporada fué el punto débil del equipo, ayer se desempeñó eficazmente.

Estudiantes de La Plata, en cambio, adoleció de fallas fundamentales en sus líneas defensivas. La zaga, especialmente Nery, actuó descolocada, sus rechazos no llevaron la dirección regresiva para facilitar la labor de sus águilas.

La línea media no apoyó a los delanteros abusando del rechazo alto y violento que devolvía la zaga local que actuaba en forma cerrada y con gran decisión.

La delantera platense, de reconocida eficiencia, no tuvo ayer un desempeño descolante porque le faltó el apoyo de sus halves; por otra parte, abusó de los pases hechos por elevación, que le quitaron exactitud, máxime ante el eficiente desempeño de la defensa riverplatense.

Solo en los últimos 15' del tiempo reglamentario los ágiles platenses desarrollaron una ofensiva de acuerdo con sus antecedentes.

Pero la eficaz defensa adversaria frustró sus propósitos y Estudiantes de La Plata no pudo vencer la valla local sino a costa de un tiro penal.

Balvidares, Danil, Ganduglia y Rivas fueron los jugadores más destacados del equipo local dentro del eficiente desempeño del conjunto. Iribarren (J.) en la custodia de la valla fué poco empleado a causa de la eficaz labor de los zagueros.

Scandone, Rodríguez, Pérez Escala (por lo tesoero y dinámico) y Lauri en la línea de ágiles fueron los jugadores platenses que estuvieron a la altura de las circunstancias.

### LOS CUADROS

Los equipos, al llamado del referee Pato se constituyeron así:

River Plate: Iribarren (J.); Balvidares y Iribarren (J. C.); Artel, Danil y Malazzo; Gendar, Marassi, Ganduglia, Locasso y Rivas. Estudiantes de La Plata: Scandone, Nery y Rodríguez; Viola, Pérez Escala e Ibarra; Lauri, Scopelli, Zozaya, Ferreira y Guaita.

## Interpretación

### económica

### de la historia

300 páginas. — Comentarios y Estudios. — La versión más fiel y completa del Manifiesto Comunista :: por Carlos Adler ::

El ejemplar \$ 1.50

LIBRERIA Y EDITORIAL "LA VANGUARDIA"

Rivadavia 2150—Casa del Pueblo

### PRIMER PERIODO

A las 14.50 inició el juego Zozaya, pero rápidamente Danil interceptó el intento de avance adversario y cedió la pelota a los ágiles locales. Marassi estuvo a punto de abrir el score, pues desde corta distancia enfiló un tiro que pasó rozando el poste derecho de la valla.

Las primeras acciones fueron favorables a los locales, y a los 6' obtuvieron su primer tanto. Artel tiró un outball que recogió Marassi y éste, después de eludir hábilmente a Ibarra y Rodríguez cedió la pelota Ganduglia, quien desde cerca envió un tiro alto que después de pegar en el travesaño se introdujo en la red, pese a los esfuerzos de Scandone.

Intentaron los platenses descontar esa prematura ventaja de los locales; llevaron algunos avances encabezados por Ferreira y Scopelli, pero la eficaz intervención de Balvidares y Danil, que se desempeñó con suma eficiencia, impidió que los intentos de los visitantes obtuvieran resultados concretos.

Los locales contestaron estos avances con otros más armónicos y decisivos, pues mientras los de los visitantes no franqueaban la línea de zagueros, los locales obligaban la intervención de Scandone en la mayoría de las veces.

En todo el resto del primer período la brega ofreció situaciones de suma interés y singular equilibrio, pero River Plate demostró más trabazón que su fuerte adversario y a pesar del intento de ambas líneas de ágiles el score no sufrió modificaciones en la primera mitad de juego.

### SEGUNDO PERIODO

Nuevamente, en la iniciación del segundo período los locales estuvieron a punto de batir a Scandone, pues Locasso levantó el tiro a escasos metros de la valla.

Intentó el conjunto platense descontar ventajas y en una oportunidad estuvo a punto de conseguirlo, pues Zozaya estuvo inmejorablemente colocado para shotear al arco, malogró esa oportunidad pasando la pelota a Ferreira, cuyo tiro rebotó en Balvidares.

## Talleres, más efectivo que su rival, derrotó a San Lorenzo

El juego fué movido e interesado al numeroso público asistente

3 TANTOS A 1

Un merecido triunfo obtuvo el primer equipo de Talleres al vencer en su cancha al de San Lorenzo por 3 tantos contra 1.

No bien iniciado el encuentro, los visitantes se lanzaron abiertamente a la ofensiva, consiguiendo de esta manera forzar dos córner consecutivos, los cuales no dieron resultado práctico alguno.

Se llevaban fijados 10' cuando Corsetti, al pretender neutralizar un pase de Zubizarreta a D'Abate, cometió hand, cuyo tiro libre correspondiente hizo efectivo este último en forma alta y cerrada, dando oportunidad a Lombardi para enfilarse un shot alto y esquinado que dejó sin chance a Lema. Momentos después el arquero de los "santos" cosechó nutridos aplausos al detener sendos shots de Lamanna y Zubizarreta, respectivamente.

A las 27' los locales consiguieron un nuevo goal por intermedio de Lamanna al rematar de boleo y en forma violenta un centro de Lombardi.

A continuación los ágiles del once perdedor ensayaron algunas jugadas de conjunto, las cuales no prosperaron por la seguridad de la defensa adversaria.

Finalizó minutos más tarde el primer tiempo con el siguiente resultado: Talleres, 3; San Lorenzo, 0.

Reiniciado el juego se notó una bonita jugada del ala derecha de los ganadores, que remató Martínez con un shot a media altura; la pelota rozó el poste.

Transcurrieron 8 minutos de juego cuando San Lorenzo consiguió descontar ventajas por intermedio de García al finalizar éste en buena forma un pase de Luppó.

Alertados por este tanto los de la Avenida La Plata se situaron en el sector contrario donde García consiguió enfilarse un fuerte shot bajo, que hizo anidar la pelota en la red, goal que el referee Macías anuló por hand previo de Luppó.

A los 33' de este tiempo Fossa, al querer sortear a Lamanna, ensayó una treta que no le dió resultado. En efecto, al pretender aquél avanzar dejando la pelota atrás, dió oportunidad a éste que estaba atento a la jugada, para tirar al arco en forma violenta haciéndola llegar a la red.

En lo que restó del encuentro el tanteo no sufrió nuevas modificaciones.

Los cuadros formaron así: Talleres: A. Bovio; C. Wilson y J. Ravizza; L. Donadio, P. Sirio y D. Vadero; V. Martínez, A. Lombardi.

A esta altura del cotejo las acciones se desarrollaron dentro de un marco de violencia.

Un entrevue que se produjo frente al arco local motivó una incidencia prolongada. Por efecto del gran ímpetu que se imprimió a las acciones y los frecuentes encones que se producían entre los jugadores, Viola cayó lesionado.

El juego prosiguió frente al arco visitante y cuando Nery pasó la pelota a Zozaya y éste intentó avanzar el referee suspendió el juego.

Tal resolución equivocada motivó una protesta prolongada de los jugadores platenses y de sus parciales que hicieron una rechifla al juez.

Arrecian las protestas y después de que el referee dió "pique libre" en la mitad del field para reanudar el juego las acciones se desarrollaron con más brusquedad aun que hasta entonces. Frente al arco platense Rival fué empujado con violencia por Nery y se originó un conato de pelea entre Ganduglia y el mismo Nery, que no tuvo ulterioridades.

Al empujar Ganduglia un avance fué objeto de un violento foul por parte de Nery en la zona peligrosa, por lo que el referee hizo ejecutar la pena máxima.

Locasso tomó el tiro libre y Scandone detuvo ante el entusiasmo de los platenses.

Estudiantes de La Plata obtuvo su único tanto mediante un tiro penal por hands de Iribarren (J. C.).

Guaita ejecutó la pena máxima y venció a Iribarren (J.) con un tiro recto y alto que el guardavalla local no alcanzó a detener dado la violencia del tiro, a pesar de haber tocado la pelota.

Iguales las acciones el juego perdió algo de su brusquedad característica y estando Estudiantes de La Plata en la ofensiva Rival inició un avance pasando la pelota a Ganduglia el que con un tiro cruzado y alto obtuvo el tanto del triunfo entre los aplausos delirantes de los jugadores y parciales locales.

Lo que restó del cotejo fué disputado reñidamente y los perdedores buscaron desesperadamente el empate, pero la recia defensa de los locales salió airoso de su ardua labor y el partido terminó con el lógico triunfo de River Plate por 2 tantos contra 1.

## HURACAN PERDIO POR EL MINIMO SCORE

Frente a Ferro Carril Oeste

Sumamente reñido e interesante resultó el match disputado en el field de la avenida Alcorita.

El score es injusto puesto que los locales llevaron el control del juego en ambas etapas, siendo además sus avances mucho más peligrosos y mejor llevados.

Lo que decidió el encuentro fué la defensa de los vencedores y en especial su arquero que tuvo una actuación descolante.

En los perdedores jugó mucho mejor su línea delantera, pero sus avances se estrellaron contra la cerrada defensa de F. C. Oeste que puede decirse estuvo en su día.

A las órdenes del juez Nay Foino, los cuadros formaron así:

Huracán: A. Molteni; H. Settis y J. Alberti; M. Villars, M. Federici y J. Iglesias; O. Propato, J. Cordero, H. Massantonio, V. Pérez y J. Ferrari.

F. C. Oeste: F. Santoro; P. Suárez y L. Badino; R. Calocero, C. Rivadavia y J. Pellezzani; J. Fernández, D. Dardis, A. Lorenzo, E. Ginzarain y J. M. Sanañaga.

Ganador del sorteo F. C. Oeste, inició el juego a las 15 horas Massantonio, pasando a Cordero, quien después de avanzar un trecho pasó a Propato, quien a la carrera centroeó hacia el arco, salvando Santoro a costa de un córner.

Ejecutado por Ferrari, provocó una situación de peligro; abandonó Santoro la valla, pero no pudo impedir el cabezazo de Pérez, aunque la pelota pasó rozando el travesaño.

Al promediar el primer tiempo, tres avances sucesivos de Huracán pusieron en aprieto la valla de los vencedores y los remates finales de Pérez y Cordero fueron detenidos en buena forma por Santoro, en cambio el de Massantonio dió en el travesaño salvando la pelota fuera del campo.

El tanto que decidió el encuentro fué obtenido cuando era mejor la ofensiva de los locales. A los 33' un rechazo de Santoro, recogió Lorenzo; éste avanzó largo trecho, shotearo bajo y esquinado; Molteni intervino, pero la pelota se le escapó y recogió Larrañaga, quien solo, frente al arco, no tuvo inconveniente en anotar el único tanto del partido que significó el triunfo de F. C. Oeste.

H. Lamanna, L. Zubizarreta y C. D'Abate. San Lorenzo: J. Lema; J. D'Alencastro y J. H. Fossa; F. Corsetti, E. Clossas y J. Rizzi; A. Pérez, F. Rivas, O. Luppó, D. García y A. Arratia.

### A dos cuartos de Callao

y de Rivadavia, Cangallo 2072, se alquilan departamentos de 3 piezas, cocina, baño y patio a \$ 147 y \$ 150.

## La buena defensa de Arg. Juniors impidió el triunfo de Independiente

Que lo hubiera merecido por su mejor juego y más dominio

UN TANTO POR BANDO

La expectativa suscitada por la presentación del club Independiente enfrentando a Argentinos Juniors, en el field de éste, vióse ampliamente justificada por la enorme cantidad de espectadores que acudió a presenciar dicho match.

La brega, entusiastamente disputada, revistió bonitos contornos en todo su transcurso; las acciones fueron muy movidas por ambas partes, correspondiéndoles a los locales, en el primer período, la mejor parte. Pero al promediar la etapa, los visitantes lograron reaccionar y con ello empatizar la lucha que hasta entonces les fuera desfavorable.

El resultado de este primer período 1 a 1, refleja con fidelidad lo que fué la lucha: un equilibrio de fuerzas.

Pero el segundo tiempo fué completamente favorable a los "rojos de Avellaneda", que haciendo gala de un gran entusiasmo y hasta de técnica, se adjudicaron absolutamente esta etapa, dominando a su rival a pesar de lo cual el score no varió merced a la buena actuación de la defensa local, de la cual se destacó con caracteres notos el guardavalla Pardiez.

La delantera de Argentinos Juniors también tuvo una actuación digna de mención, destacándose Tarrio, un elemento novel. Los visitantes tuvieron su punto fuerte en la defensa actuando sus tres hombres con suma eficacia. Felipe Cherro, el back debutante de los "rojos" jugó en forma muy segura; Chiarella coadyuvó a tal labor con eficacia.

El tercer medio cumplió su cometido a satisfacción, defendiendo y apoyando en todo momento a los forwards. La línea delantera actuó con no menos armonía aunque no con la efectividad de otras veces. Sastre, Ravaschino y Fazio fueron los mejores.

Siendo las 14.50 horas y a la dirección del juez Lifeyro, los equipos se presentaron alistados en la siguiente forma:

Argentinos Juniors: Pardie; Di Paola y Giacchetti; Méndez, Vichera y Lobianco; Ruifo, Tarrio, Gatti, Meraldi y Rodríguez. Independiente: Sangiovanni; Cherro y Chiarella; Bartolomé, Gros y Echeverría; Fazio, Sastre, Ravaschino, Seoane y Costante.

Iniciaron el juego los visitantes; quienes al intentar avanzar, fueron bien interceptados por Méndez.

A los 3' Vichera cometió hands pe-

## GIMNASIA Y ESGRIMA LA PLATA VENCIO A BOCA JUNIORS POR 3 TANTOS CONTRA 2

Una brillante y justa victoria obtuvo ayer el equipo de Gimnasia y Esgrima en el encuentro que disputó frente a Boca Juniors, en La Plata. El conjunto platense demostrando mayor enjundia que su rival, logró preciar en el primer tiempo y parte del segundo, pues los boquenses se mostraron desconcertados en casi toda la lucha.

A las órdenes del referee Ricardo Riestra, los equipos se alistaron como sigue:

Gimnasia y Esgrima: F. Scaroni; R. Martín y E. Delovo; H. Cantil, J. Minella y A. Belli; M. Curell, A. Palomino, C. Gádice, A. Zoroza e I. Morgada.

Boca Juniors: A. Mena; L. Bido-glic y R. Mantis; G. Moreyras, M. Fieltes Solich y A. Suárez; D. Tarasconi, A. Trujillo, F. Vargas, R. Cherro y A. Alberino.

Ganador del sorteo el equipo local, inició el juego Vargas con un pase a Cherro, pero Gádice detuvo al insidioso boquense y avanzó, logrando despojarlo de la pelota Bido-glic.

Martín se vió obligado a ceder un córner que tomó Tarasconi, rechazando Martín de cabeza.

Atacó Gimnasia y Esgrima, y a los 4 minutos se produjo el primer tanto local de la siguiente manera: Moreyras cometió foul contra Belli. Este mismo dirigió el tiro libre, y la pelota rebotó en la arista del poste, volviendo al field donde pegó en Suárez, cuando trasponía la línea del goal, Gádice logró alcanzarla y enviarla a la red, sancionando así el primer tanto local.

Siguió la lucha levemente favorable a los locales, y a los 30', Morgada después de correr por su ala envió un centro que recibió Palomino, cediendo Gádice. El centro forward local no vaciló y dirigió un potente shot bajo que Mena detuvo, pero la pelota se le escurrió de las manos y traspuso la línea del goal, logrando alejarla el arquero, pero el referee bien colocado sancionó el tanto.

Los minutos restantes del período no ofrecieron modificaciones en el score, terminando el período favorable a Gimnasia y Esgrima por 2 goals a 0.

Reiniciado el juego, la lucha continuó disputándose en forma más reñida, notándose una leve reacción de Boca Juniors, logrando a los 19' su primer tanto. Cherro pasó a Vargas y éste con un tiro corto y débil hizo llegar la pelota a la red.

Atacó Gimnasia y Esgrima, y Minella desde 30 metros ensayó un violento shot que rebotó en el travesaño, volviendo al field donde Palomino levantó lamentablemente el shot final.

Nuevamente Gimnasia y Esgrima en el ataque, Palomino cedió la pelota a Curell, quien avanzó y en buen momento hizo un preciso centro que recibió Palomino, quien con un violento tiro alto batió por completo a Mena, a los 28'.

Cuando faltaban 2' y nada hacía presagiar la alteración del resultado final, Vargas logró adelantarse con la pelota y cuando Scaroni salía de la valla, la hizo llegar a la red con un tiro corto.

En consecuencia el score final fué el siguiente: Gimnasia y Esgrima 3, Boca Juniors 2. En concepto de entradas se recaudaron \$ 6.500.

quistaron debido a la actuación descolante de la defensa y sobre todo de Pardiez.

En consecuencia el score final fué: Argentinos Juniors, 1, Independiente, 1.

### Quilmes, 4; Lanús, 1

En su field, situado en la localidad de Quilmes, el primer conjunto del mismo nombre, se impuso ayer por amplio score al representante de Lanús, en un cotejo que no se caracterizó por la lucidez de la mayoría de las jugadas.

Se hallaban los conjuntos integrados de la manera siguiente:

Quilmes: Cosentino; Storgati y Macías; Martínez, Ramos y Andros; Sandoval, Tito, Caciopoli, Quadrio y Mandile.

Lanús: Pesce; Piaggio y Rusconi; Mantini; Attorri y Ribas; Sangi-netti; Cabrera; Ramos, Agrelo y Mor-sica.

A los dos minutos de juego, Morgada de un pase de Cabrera, luego de

# UN CUELLO

Marca  TRES VVV.  INDUSTRIA ARGENTINA

OJAL REFORZADO

## ES SUPERIOR A TODOS LOS DEMAS POR LAS VENTAJAS SIGUIENTES



### NO SE DEFORMA NI VARIA EL NUMERO

MOTIVO DE LA PATENTE 25634

### CAVIDAD POR DONDE CORRE LA CORBATA

MOTIVO DE LA PATENTE 25635

## EXIJALO A SU PROVEEDOR



# ATLANTA LE GANO A CHACARITA JUNIORS

Por 3 tantos a 1

Se recordará que Atlanta no obstante haber perdido frente a River Plate el domingo hizo un gran partido. Ayer volvió a repetir esa buena performance venciendo a Chacarita Juniors, equipo que había ofrecido una seria resistencia a Boca Juniors en aquella misma fecha, dividiendo honores.

La lucha, realizada en el campo de Platense, actuando Chacarita Juniors como local, fue seguida con interés. Fueron muchos los momentos de apremio para ambas valías.

Los vencidos no reeditarán su performance anterior, actuando la mayoría de los jugadores en muy mala forma, salvo Gómez y Cruz, que estuvieron bien en sus respectivos puestos.

Debutaron en el bando vencedor Tabares y Castillo, de zaguero izquierdo y centro medio delantero, ambos de Rosario, dando al conjunto la traza que justifica el triunfo de Atlanta.

A las órdenes del juez D'Espósito, presentáronse los teams compuestos por los siguientes jugadores: Atlanta: MacCarthy, Basilio y Tabares; Saint Esteve, Torres y Alonso; Romano, Santillán, Casullo, Bazzterrica y Passini.

Chacarita Juniors: Alterio; Cicchini y De Vicente; Brizuela, Gil y Duchoy; Cruz, Seljas, Stagnaro, Stojas, Stagnaro, Stochetti y Gómez.

Inicio la brega Stagnaro, a las 15, con un pase a Stochetti, localizando, se el juego en el centro del field. Desde un principio notóse la decisión de los delanteros visitantes en probar puntería.

A los 8' Bazzterrica logró abrir el score con un tiro cruzado.

No se amilanaron por ello los locales y trataron por todos los medios de igualar, sobresaliendo la defensa visitantes al neutralizar en gran forma toda intención de sus rivales.

Sin embargo, a los 20' los vencidos lograron el ansiado empate por intermedio de Stagnaro, quien aprovechó un preciso centro enviado por Cruz.

Hasta la expiración del período, subsistió el empate, a pesar de haber actuado mejor los visitantes.

Reiniciado el match, demostraron los delanteros visitantes un deseo evidente de inclinar la victoria a su favor, lográndolo recién Bazzterrica a los 22', al aprovechar un centro de Passini.

La reacción chacarinita después de este contraste fue fugaz, adueñándose nuevamente del ataque los vencedores, quienes aumentaron a 3 el número de tantos por intermedio de Casullo, a los 37', al finalizar un excelente combinación con Santillán y luego de esquivar a todo rival que le salió al encuentro, venció a Alterio con un potente tiro recto.

Sin otras jugadas de interés, terminó la lucha con la victoria de Atlanta por 3 tantos contra 1 de Chacarita Juniors.

## Racing, 5; Platense, 1

Alrededor de diez mil aficionados se congregaron en la cancha que el club Racing posee en Avellaneda en cuyo equipo debutó Botazzo en el arco.

Inicio el cotejo, en los primeros 20 minutos las acciones se tornaron movidas e interesantes que pusieron en aprietos de continuo a una y otra valía llegando a comunicar a los espectadores el entusiasmo desplegado por los integrantes de ambos cuadros. Pero a partir de este instante el cotejo de fuerzas dada la calidad de los jugadores que integraron los equipos no se tradujo en una buena demostración técnica del deporte primando el juego individual o desordenado especialmente entre los perdedores. Pese a todo esto el partido no careció de atractivos y los espectadores siguieron con marcado interés las incidencias de la lucha que hasta la obtención del primer tanto por parte de los vencedores fué ligeramente favorable a los visitantes que en repetidas ocasiones se acercaron hasta las proximidades de la valía del Racing frente a la cual no supieron rematar sus avances perdiendo en esta forma lo que hubiera hecho cambiar fundamentalmente el aspecto final del encuentro. Una vez que Racing conquistó los dos primeros goals el predominio se acentuó más que nada a la ventaja que llevaban a sus rivales quedando en consecuencia definida la lucha favorable a los ganadores.

A las 15.5 dió comienzo el match a las órdenes del juez Lorenzo Martínez. Los equipos se presentaron integrados de la forma que sigue:

Racing: Botazzo; Della Torre y Paternoster; Zurdo, Pompey y De Mare; Perinetti, Ochoa, Caratti, Del Giudice y Grossi.

Platense: McPelli; Ferrario y Querido; Santamaría, Arrese y Lewis; Giménez, Ferrera, Belis, García y Díaz.

A los 16' a base de buenas combinaciones los centrales de Platense se acercaron a la valía local pero la falta de decisión en los remates finales les hizo perder excelentes oportunidades. A los 21' Pompey quitó a García y viendo bien colocado a Ochoa se le cedió, quien sin pérdida de tiempo se la cruzó a Caratti el cual al eludir la intervención de dos contrarios no tuvo dificultad en obtener el primer tanto de la tarde. El goal fué muy aplaudido por la rapidez de la jugada. A raíz de este tanto Racing se situó decididamente en la ofensiva logrando asegurarse el triunfo con la obtención de tres nuevos tantos por intermedio de Grossi a los 32', a los 34' un centro corto de Perinetti dió en el pie de Ferrario decretando la caída de su propia valía y a los 38' Perinetti de cabeza anotó el 4º goal. A continuación Giménez colocó un centro por elevación y Ferrera con la mano la anotó en la red pero el referee atento a la jugada lo anuló debidamente.

Sin otra jugada mencionable finalizó eludir a varios rivales, abrió el score con un shot fuerte y alto.

Prodijóse el goal del empate, por intermedio de Caciopoli, de cabeza, a los 33' a raíz de un pase de Quadrio.

El mismo Caciopoli, diez minutos después, señaló el segundo tanto para su bando, con un tiro fuerte.

Tito, en la etapa complementaria consiguió, a los 7 y 28 minutos, elevar a cuatro el número de tantos a favor de su bando, con cuyo resultado terminó la brega.

# MOVIMIENTO GREMIAL

## DIRIGIO UNA NO. TA AL INTENDENTE EL SINDICATO OBREROS PELUQUEROS

(Continuación de la página 4a.)

dente y solicitamos tomar las medidas que crea más atinadas para suprimir las "peluquerías" que están instaladas en verdaderas pocilgas — en los cafés, hoteles, casas de baños y cabarets, etc., — las que por su ubicación son verdaderos focos de infección, donde los miasmas y microbios amenazan constantemente al organismo, lo que constituye un atentado. Se viola con todo descaro las leyes obreras, descansos dominicales, etc., estableciendo una competencia desleal, lo cual va en detrimento de la profesión.

Por todas estas consideraciones de orden general y concretas que hemos expuesto — y que estamos dispuestos a ampliar verbalmente o por escrito — solicitamos al señor intendente la no aplicación de la ordenanza en lo referente al certificado de buena salud para los obreros peluqueros.

## OBROS CHOFERES Y ANEXOS

### Cena de camaradería

La secretaría de esta organización nos comunica que ha postergado hasta el día 18, la cena de camaradería que anunció para fecha anterior.

## LA U. O. MUNICIPALES INICIARÁ EL DOMINGO SU CAMPEONATO INTERNO DE FUTBOL

### Intervendrán varios equipos

Tal como lo hemos anunciado, próximamente se iniciará el campeonato interno de fútbol que patrocina la Unión Obreros Municipales en que se disputará un premio consistente en 11 medallas.

Dada la cantidad y calidad de los equipos inscriptos, este campeonato promete resultar interesante. Los equipos de las distintas reparticiones municipales inscriptos hasta la fecha son: Talleres, Palermo, Hornos incineradores de Flores, Hospital Fernández, Intendencia y Tracción Mecánica.

La comisión deportiva hace un nuevo llamado a las secciones que han intervenido en el campeonato realizado el año ppdo., a fin de que se inscriban en este, debiendo abonar previamente la suma de 2 pesos por equipo.

Para poder intervenir en este campeonato es menester ser obrero municipal y socio de la Unión Obreros Municipales, los cuales deberán firmar en el libro respectivo abierto en la secretaría general de la U. O. M. cualquier día hábil de 14 a 19 horas antes del 30 del corriente, debiendo concurrir munidos de su respectiva cédula de identidad, libreta de enrolamiento o bien su carnet de socio integral.

### LOS PRIMEROS PARTIDOS

Pasado mañana, domingo, dará comienzo el campeonato con los siguientes partidos:

A las 9: Hospital Fernández v. Tracción Mecánica.

A las 14: Talleres v. Hornos de Flores.

Dada la paridad de fuerzas de los equipos que intervendrán, la lucha por el triunfo promete resultar interesante.

este período. A las 16.10 horas comenzó el segundo tiempo. En el equipo perdedor trocaron sus puestos Santamaría y Arrese. A los 12' Santamaría centroó y Belis pateó fuertemente afuera. Poco después Pompey derribó a García. Tomada la infracción por Díaz no reportó ventajas. A los 22' Pompey y Paternoster se tomaron a golpes de puño. El capitán de Racing, N. Perinetti hizo retirar a Pompey del campo de juego quedando en consecuencia el conjunto local reducido a 10 hombres. A los 32' Paternoster centroó, recibió Ochoa y eludió a Querido y con un fuerte tiro alto y esquinado señaló el último tanto a favor de su equipo.

A los 34' Belis se cortó por el centro del campo y con un violento tiro a media altura venció ampliamente a Botazzo. Cuando el juez anunció la terminación del cotejo el resultado era este: Racing, 5; Platense, 1.

Se recaudaron, \$ 4.655.

## VELEZ SANSFIELD, 3; TIGRE, 2

El match efectuado entre las primeras divisiones de los clubs Vélez Sansfield y Tigre fué de acciones movidas, continuos avances a ambas valías, mucho entusiasmo pero de una ausencia absoluta de la técnica que supone un match de esta naturaleza.

Dentro de esta característica principal se destacaron Quiroga, Lamasour y Sánchez, del bando local. En el equipo de Tigre sobresalieron Ticierna, J. C. Haedo y ambos zagueros.

Un hands penal cobrado indebidamente por el árbitro al jugador Arrupe, quien tocó la pelota como consecuencia del empujón recibido de parte de J. C. Haedo, provocó las iras del público, que no halló mejor forma de descargarla que tirarle naranjas y todo cuanto objeto arrojable estuvo a su alcance, a tal punto que una botella estuvo a punto de herir a uno de los jugadores del cuadro local. Pero afortunadamente no hubo que lamentar desgracias personales ni otras ulterioridades.

A las 15 horas, el referee Nemo llamó a los cuadros, que se presentaron constituidos en la forma siguiente:

Vélez Sansfield: C. Cañica; A. Forrester y M. De Saa; A. Sánchez, R. Devoto y N. Arrupe; R. Clavero, S. Quiroga, P. Lamasour, A. Álvarez y E. Spragon.

Tigre: L. Sarano; L. Carmona y A.

## PROSIGUE LA HUELGA EN EL ESTABLECIMIENTO TEXTIL SALVIO MORLEY

### Solidaridad

Prosigue con la intensidad del primer momento, la huelga de los compañeros maquinistas de esta casa.

La Federación Obrera Textil reclama al gremio el apoyo necesario, para que el movimiento defensivo de esos obreros no se vea malogrado por la falta de recursos.

En la asamblea realizada recientemente en la Casa del Pueblo, por los maquinistas de los "Cotton" se resolvió prestar toda la colaboración necesaria en procura del triunfo de los obreros huelguistas.

## S. O. DE LA INDUSTRIA METALURGICA

### El conflicto en la casa Tofanari

Hemos entrado ya en la cuarta semana que se produjo la huelga en el taller del epígrafe y hasta ahora no se han producido novedades de mayor importancia, a no ser la actitud del sujeto Rabusoni, el cual, mientras el taller estaba en condiciones con el Sindicato, ese señor era un inservible tan es así que vuelta a vuelta estaba suspendido, pero ahora que la casa está en huelga, el inservible de ayer ha entrado a trabajar como "capataz", no hay duda que los señores Tofanari y Cia. van a progresar mucho, maxime si constituyen yunta entre el mencionado Rabusoni y el "invidiable" Kinger.

El S. O. de la Industria Metalúrgica, que al plantear este conflicto lo ha hecho en defensa de la propia organización, está convencido de que tarde o temprano el señor Eugenio Tofanari tendrá que darse cuenta del error hecho en haber querido romper con la organización.

El personal, como asimismo la C. A. del Sindicato, confían en el triunfo de esta muy justificada huelga.

## HOY SE REUNE EL PERSONAL DE LA CASA A. D. PARISE

Convocado por el Comité Local de Propaganda del radio de Barracas, hoy viernes, a las 17 horas, en el local de la calle Montes de Oca 1198, se realizará una importante asamblea del personal de la casa Parise para tratar asuntos de la máxima importancia.

Los compañeros, de acuerdo al manifiesto que se haya repartido, deben concurrir como un solo hombre a esta reunión.

## EL PERSONAL DE HOUPPLAN TAMBIEN SE REUNE HOY

De acuerdo a la resolución de la asamblea anterior, el personal del epígrafe está convocado para la asamblea que se llevará a cabo hoy viernes a las 17.30 horas, en México número 2070, a los efectos de informar, sele sobre la marcha de los trámites que se están realizando para el cobro de los salarios que se les adeudan.

Todos los compañeros deben hacer acto de presencia por haber importantes informes que suministrarles.

## HACE SIETE MESES QUE GESTIONA SIN EXITO EL PAGO DE SU TRABAJO

Una sirvienta que trabajó en casa del doctor Horacio Basabe, Gaona 2075, nos denuncia haber planteado el 25 de noviembre ppdo. el reclamo por pago de servicios efectuados, que en

Cuello; L. Soler, A. Bagileto y P. Brady; G. Haedo, D. Pérez, J. C. Haedo, R. Ticierna y R. Olms.

Habiéndose efectuado el sorteo, correspondió a Tigre iniciar el juego, llevando a éste a las cercanías de su arco, queriendo evitar su caída, Brady incurrió en foul que ejecutado por Sánchez y tomándolo Quiroga anotó éste el primer tanto con un recto shot de corta distancia.

Los continuos ataques llevados contra Tigre no dieron lugar alguno, hasta los 18' de juego, en que estando en posesión de la pelota, Devoto pasó a Clavero, quien viéndose interceptado para tirar al arco, centroó y Lamasour desde escasos metros de la valía anotó el segundo tanto local.

Hasta la finalización del primer período de juego no se produjeron otras jugadas de resultados positivos.

Reiniciado el juego, los visitantes situaron el juego en las cercanías de la valía contraria. A los 20' J. C. Haedo, en posesión de la pelota, pasóela a Tiseira, que luego de eludir la defensa tiró al arco, marcando el primer tanto para su equipo.

Poco después un goal de Tiseira fué anulado por offside.

Faltaban escasos minutos para la terminación del encuentro, cuando Clavero y Lamasour efectuaron un excelente avance por el ala derecha de la cancha, y al intentar anular la acción de Clavero, que se encontraba en posesión de la pelota, Cuello dejó pasarla con el propósito de que fuera tomada por el arquero, pero éste lo hizo de tan mala forma que escapósele de las manos y anidóse en su valía. Luego, y en las cercanías de la valía de Vélez Sansfield, prodijose una jugada en la que J. C. Haedo empujó a Arrupe que tenía en su poder la pelota, obligándolo a incurrir en hands penal. El juez, que posiblemente no vio la mala jugada de Haedo, cobró aquella pena, siendo ejecutada por ese jugador, anotando el último tanto del partido.

Como dejamos consignado al comienzo, esta incidencia fué la que provocaron las escenas poco edificantes de parte de cierto público, finalizando el partido con el triunfo de Vélez Sansfield por 3 a 2.

### Otros resultados

Segunda división — Boca Juniors, 1; G. y E. de La Plata, 1; Chacarita Juniors, 3; Atlanta, 0; F. C. Oeste, 1; Huracán, 1; Platense, 3; Racing, 1; Talleres, 2; San Lorenzo, 2, 0.

## EDICTOS JUDICIALES

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil Dr. Jorge Figueroa Alcora, secretaría 42, llámase durante treinta días a los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don JUAN FERRO. — Buenos Aires, 30 de Abril, de 1931. Domingo N. Grandoli, secretario. v. 5/6/31.

Por disposición del señor Juez doctor Ramón Porcel de Peraltá, llámase por el término de treinta días a herederos o acreedores de don MANUEL GARCIA o MANUEL GARCIA ALVAREZ, cuyo juicio sucesorio tramita por la secretaría número 11. — Buenos Aires, mayo 7 de 1931. — Dr. R. Mendonça Paz, secretario. v. 8/6/31.

Por disposición del señor juez doctor Martín Abellanda, llámase por treinta días a los herederos o acreedores de LUIS VIVA, cuyo juicio tramita por la secretaría número 15. — Buenos Aires, mayo seis de 1931. — Fernando Casariego, secretario. v. 11/6/31.

Por disposición del señor juez doctor Ramón Porcel de Peraltá (Juzgado N.º 2), se emplaza por 30 días a herederos y acreedores de MIGUEL BORTACCIO o BORTACCIO o ISABEL o ISABEL ANUNCIA BORTACCIO o BORTACCIO de MARTINO, cuya sucesión tramita ante la secretaría N.º ... para que deduzcan sus acciones, bajo apercibimiento. — Buenos Aires, 15 de mayo de 1931. — Dr. R. Mendonça Paz, secretario. v. 15/6/31.

Por disposición del señor juez doctor Martín Abellanda, llámase por treinta días a los herederos o acreedores de JOSEFINA BARNI DE SELVA, cuyo juicio tramita por la secretaría número 14. — Buenos Aires, abril 29 de 1931. — Doctor Eduardo Rojas, secretario. v. 2/6/31.

El juez Nicolás González Iramain, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don LUIS o LUIS SALVADOR CORGIOLIANO. — Buenos Aires, abril 8 de 1931. — Dr. Rafael Caputo, secretario. v. 23/6/31.

El juez Nicolás González Iramain, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por LUIS ERNESTO OLIVARI y ROCCA o ERNESTO OLIVARI, ya sean como herederos o acreedores para que deduzcan sus acciones. — Buenos Aires, mayo 29 de 1931. Juan Bernabé Molina (h.), secretario. v. 1-7-31.

Por disposición del señor juez de primera instancia doctor Nicolás González Iramain, se cita por treinta días a herederos y acreedores de HUMBERTO DOMINGO CIRILO ROLLERI, cuyo juicio tramita en la secretaría N.º 6. — Buenos Aires, mayo 27 de 1931. José L. Erráziz, secretario. v. 1-7-31.

Por disposición del señor juez doctor Martín Abellanda, llámase por treinta días a los herederos o acreedores de don VICENTE TOMASSINI cuyo juicio tramita por la secretaría número trece. — Buenos Aires, abril veintiocho de 1931. — Doctor Carlos G. Marin, secretario. v. 3/7/31.

total sumaban 64 pesos, sin obtener aún éxito en su demanda.

El citado patrón no atendió a los llamados y resoluciones del Departamento nacional del trabajo, pasando los trámites al juzgado de paz de la sección 25a, en el cual está aún radicado y semiparalizado, pues el denunciado no se presenta una vez alegando estar enfermo y otras por chicanas distintas.

Llamamos la atención de quien corresponda para que este asunto sea solucionado rápidamente, porque es justicia.

CONSULTE LAS PUBLICACIONES De la EDITORIAL "LA VANGUARDIA" Encontrará las obras que Vd. desea

LIBRERIAS

LIBRERIA Y PAPELERIA "Domingo F. Sarmiento"

LIBROS NUEVOS Y USADOS

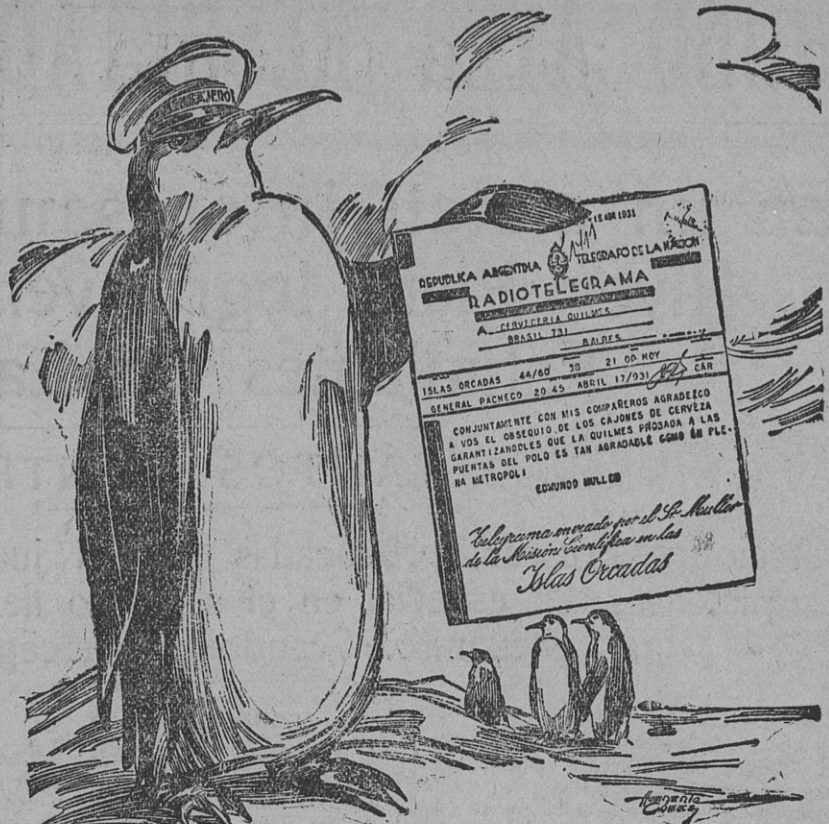
Utilites de Colegio y Escritorio

Trabajos de Encuadernación

SE COMPRAN LIBROS USADOS

U. T. 38 Mayo 3773

Buenos Aires CHILE 1773



# QUILMES DE INVIERNO

## GUIA DE "LA VANGUARDIA"

### ASOCIACIONES

A SOCIAION OBRERA DE SOCORROS Mutuos. Secretaría, Saavedra 450, Buenos Aires. — Sea previsor y hágase socio, mediante una cuota mensual, para disponer de servicios médicos, medicinas, sanatorio, aparatos ortopédicos, masajes, etc.

### ELECTRICIDAD Y MECANICA

PABLO J. B. PIZZO. TALLER DE bobinajes y electromecano. Precios sin competencia. Perú 578 a 580. U. T. 2277 Avenida (33), U. Telefónica 6977 Avenida (33).

### ENCERADO DE PISOS

A PAZ — ENCERO BRILLANTE toda clase de pisos y colores a \$1 y 2 por pieza, materiales especiales y trabajo esmerado, limpio casa y negocios muy barato, rasqueteo madera vieja dejándola nueva. Llame al 1012, Mayo. — Venezuela 1568. — F. Cid y hermanos.

### FARMACIAS

FARMACIA "OSIMANT", MONTES de Oca 1330. U. T. 1572 Barracas. Haga sus pedidos por teléfono, que le serán remitidos en el acto.

### LIBRERIAS

LIBRERIA Y PAPELERIA "Domingo F. Sarmiento"

LIBROS NUEVOS Y USADOS

Utilites de Colegio y Escritorio

Trabajos de Encuadernación

SE COMPRAN LIBROS USADOS

U. T. 38 Mayo 3773

Buenos Aires CHILE 1773

### Patentes de invención y marcas de comercio

### Agencia "Alas"

Registro internacional. (N. Ramos Baumann: ex funcionario de la dirección de patentes de invención y marcas de comercio). Aprobación de etiquetas en el ministerio de agricultura. Inscripción en la administración de impuestos internos. Matrícula en el registro público de comercio y rubricación de libros. Designaciones y enseñanzas de establecimientos comerciales. Certificados en el Departamento nacional de higiene. Traducciones. — Lavalle No. 1206. U. T. Libertad 35, 3950. v. 4/6/31.

### MASAJISTA

AMANCIO VENCE. MASAJISTA Profesional. Araujo 1259. U. T. 713 Mataderos. De 8 a 12. Las Casas 3511. De 15 a 20. — Masajes en general. Se preparan deportistas de cualquier categoría.

### REVISTAS

"EL AVE DEL PARAISO" REVISTA mensual de dibujos y bordados. Formato 110x74. Año \$ 3; seis meses, \$ 1.50; suelto, \$ 0.30. Corcuera hermanos. Primer premio medalla de oro 1927-1928. Gran premio exposición Iberoamericana de Sevilla 1928-1929. 721 Entre Rios, 721. U. T. 38 Mayo 3369, Buenos Aires.

### SASTRES

ROSARIO

CARLOS VENOSA. — SASTRE. — Atiende a domicilio. — San Martín 3187 (altos). U. T. 4428.

### PAGINAS SOCIALISTAS

Por ENRIQUE DICKMANN

El tomo \$ 0.50

# PARLOPHON

## CAJA CHICA

### SALTA 676

# ¿Qué disco desea Ud.?

## NUEVO HIMNO PROVISIONAL ESPAÑOL

\$ 2.50	47661—Himno de Riego. (Himno). —La Buena Sombra. (Pasodoble).
\$ 2.50	2281—La Marseillaise. (Cantada por Ballester). —Himno Bayamés. (Cantado por Ballester).
\$ 1.50	13—Himno Socialista. (Banda). —Himno de los Trabajadores. (Banda).

### Portátil Sport N.º 9

Caja 33x33x12 1/2 • • • • • ble ocure a precio de propaganda • • • • • 35

OIGA NUESTRO GRAN SURTIDO DE DISCOS por Radio LSG Abuelito Bernotti de 12 a 15 y de 18 a 24 y LSG 2 Radio Prieto, Una hora en España de 17 a 18 horas.







## El Do-X vuela hacia las costas de Sud América

Después de varias tentativas consiguió despegar. Una errónea información anunció que había caído al mar a poco de iniciar su partida

LISBOA, 4. — Comunican de Praia, Cabo Verde, que el hidroavión alemán DO-X, que trata de cruzar el Atlántico Sud en vuelo hasta el Brasil y que ayer intentó en vano remontarse repetidas veces, reanudó esta mañana sus tentativas para despegar no habiendo tampoco podido conseguirlo.

Se atribuyen los repetidos fracasos a la falta de viento y a la excesiva carga que el hidroavión tiene que llevar para poder volar hasta la isla de Fernando de Noronha.

### Remontó el vuelo

PRAIA, 4. — El hidroavión DO-X realizó nuevas tentativas para despegar frente a la caleta de San Martinho logrando remontar el vuelo a las 12.52, saliendo hacia el Brasil.

### Vióse obligado a descender

LISBOA, 4. — Un mensaje radiotelegráfico procedente de Porto Praia, Cabo Verde, que en absoluto no ha sido confirmado, dice que el hidroavión alemán DO-X, que había salido de allí poco después del mediodía de hoy, se vió obligado a descender en el Atlántico, a 60 millas de Praia.

LISBOA, 4. — Un mensaje radiotelegráfico de Porto Praia, Cabo Verde, informa que las primeras noticias de que el hidroavión DO-X estaba cayendo al mar fueron transmitidas radiotelegráficamente por el propio hidroavión a las 12.52.

### LA SITUACION DE EGIPTO

CAIRO, 4. — Con motivo de la calma que reinó durante las elecciones legislativas realizadas últimamente, estimándose que ha pasado todo peligro de que se produzcan nuevos desórdenes, han sido retiradas las tropas que desde hace un mes custodiaban las puertas de acceso a la estación del ferrocarril.

### LA CUESTION AGRICOLA

GINEBRA, 4. — El comité encargado de considerar las propuestas de las diversas delegaciones, formuladas en las últimas sesiones de las comisiones de estudio pro Unión Europea, relativas a la cuestión agrícola, decidió aplazar sus sesiones hasta el 22 del corriente para poder considerar lo tratado en las conferencias de Roma y Londres.

## Es posible que Francia acuerde algunos créditos a Rusia

### HA CAUSADO EXPECTATIVA LA LLEGADA DE UNA MISIÓN SOVIETICA A PARIS

PARIS, 4. — Los diarios de la mañana, en general, incluso el "Petit Parisien" comentando la reanudación de las negociaciones comerciales entre Francia y Rusia las consideran un acontecimiento importante para la industria europea.

Dichos diarios esperan que las negociaciones se limitarán solamente a cuestiones de carácter comercial y que no comprenderán la concesión de préstamos, manifestando que Francia no extenderá créditos a Rusia hasta que esta nación emprenda la liquidación de sus viejas deudas.

### FALLECIO EL EX REY DE HEDJAZ

LONDRES, 4. — El corresponsal de la Exchange Telegraph Company en Aman, comunica que hoy al amanecer falleció el ex rey Hedjaz, Ibn Ali Hussein.

Ibn Ali Hussein contaba actualmente 75 años y hace tiempo que se hallaba enfermo.

Como se recordará Hussein fué destronado por un movimiento revolucionario ocurrido en 1925, viviendo desde entonces fuera de su reino.

Al producirse el deceso se encontraban junto al lecho todos sus hijos. El entierro se efectuará en Jerusalén.

## MUSSOLINI DIO UN COMUNICADO DEFINIENDO LA ACTITUD DEL FASCISMO FRENTE A LA "AZIONE CATTOLICA"

ROMA, 4. — Tanto el Vaticano como el gobierno de Italia indican que la controversia suscitada está próxima a resolverse, después que el Vaticano señalara las circunstancias atenuantes en la clausura de los clubs por el gobierno italiano, y éste, a su vez, publicó un comunicado del director fascista, presidido por Mussolini, donde se hacen manifestaciones de "profundo respeto a la religión católica y a su supremacía".

Mussolini presidió la reunión del directorio fascista, que extendió el siguiente comunicado: "El directorio ha examinado las recientes polémicas suscitadas por la actitud de la Azione Cattolica, en algunas de sus seccio-

nes, que fueron franca o secretamente hostiles.

Al reafirmar su profundo e inmutable respeto hacia la religión católica y a su jefe supremo, a sus ministros y templos, el directorio declara en la forma más explícita, que está firmemente resuelto a no tolerar que el antifascismo encuentre albergue y protección bajo ninguna bandera, nueva o antigua. Ordena además a los directores de 9.000 secciones que inspiren a sus afiliados la acción hacia esta política, recordando que aquellos que perecieron en la revolución demandan que sea defendido el fascismo inflexiblemente contra cualquiera y a toda costa".

para confirmar las noticias sobre el hidroavión DO-X, indican que la versión de su caída en el mar se debería a un error del radiotelegrafista de un vapor, el cual la comunicó a la estación de radiotelegrafía local que la hizo pública.

El hidroavión después de haber partido de aquí ha continuado su vuelo en excelentes condiciones y según se informa vuela ahora satisfactoriamente a una velocidad de 200 kilómetros por hora.

PORTO PRAIA, 4. — La estación radiotelegráfica de la Aeropostal informa que el hidroavión alemán Jormier DO-X sigue viaje por Cabo Sud con todos sus pasajeros.

PORTO PRAIA, 4. — El hidroavión alemán DO-X, que había partido de la caleta de San Martinho hoy a las 12.53, hora de Greenwich, ha caído en el Atlántico, a los 15 grados de latitud norte, en un punto situado al suroeste de Praia.

Ha salido un remolcador para prestarle auxilio.

PORTO PRAIA, 4. — Los despachos referentes al accidente sufrido por el DO-X eran transmitidos desde a bordo del gigantesco hidroavión, cuyo radiotelegrama decía: "Caemos al mar a 60 millas".

PORTO PRAIA (Cabo Verde), 4. — El hidroavión alemán DO-X, que había partido de la caleta de San Martinho hoy a las 12.53, hora de Greenwich, ha caído en el Atlántico, a los 15 grados de latitud norte, en un punto situado al suroeste de Praia.

Ha salido un remolcador para prestarle auxilio.

PORTO PRAIA, 4. — Las informaciones radiotelegráficas recibidas en esta, en que se anunciaba que el hidroavión DO-X había sufrido un accidente mientras volaba en dirección al Brasil, son actualmente desmentidas. En los mismos centros radiotelegráficos donde se dió la noticia de que el DO-X había caído, se expresa ahora que no se trata de un accidente. El mensaje radiotelegráfico enviado por el DO-X estaba concebido en estos términos: "Estamos cayendo a 60 millas de Praia", lo que actualmente se interpreta en el sentido de que estaba descendiendo conservándose el control del hidroavión.

PORTO PRAIA, 4. — No se registró ninguna víctima en el accidente sufrido por el superhidroavión alemán Dornier DO-X, caído a 60 millas de Porto Praia.

### Prosigue su vuelo

PORTO PRAIA, 4. — El vapor inglés Teresa informa haber avistado al hidroavión alemán DO-X a las 15.55 de hoy a los 10 grados de latitud norte y 22 grados de longitud oeste, volando hacia el oeste, al parecer en buenas condiciones.

De confirmarse esta noticia se cree que el hidroavión, si como anunció radiotelegráficamente había descendido en el Atlántico a 60 millas de Porto Praia, debió reanudar el vuelo poco después.

PRAIA, 4. — Averiguaciones hechas

para confirmar las noticias sobre el hidroavión DO-X, indican que la versión de su caída en el mar se debería a un error del radiotelegrafista de un vapor, el cual la comunicó a la estación de radiotelegrafía local que la hizo pública.

El hidroavión después de haber partido de aquí ha continuado su vuelo en excelentes condiciones y según se informa vuela ahora satisfactoriamente a una velocidad de 200 kilómetros por hora.

PORTO PRAIA, 4. — La estación radiotelegráfica de la Aeropostal informa que el hidroavión alemán Jormier DO-X sigue viaje por Cabo Sud con todos sus pasajeros.

PORTO PRAIA, 4. — El hidroavión alemán DO-X, que había partido de la caleta de San Martinho hoy a las 12.53, hora de Greenwich, ha caído en el Atlántico, a los 15 grados de latitud norte, en un punto situado al suroeste de Praia.

Ha salido un remolcador para prestarle auxilio.

PORTO PRAIA, 4. — Los despachos referentes al accidente sufrido por el DO-X eran transmitidos desde a bordo del gigantesco hidroavión, cuyo radiotelegrama decía: "Caemos al mar a 60 millas".

PORTO PRAIA (Cabo Verde), 4. — El hidroavión alemán DO-X, que había partido de la caleta de San Martinho hoy a las 12.53, hora de Greenwich, ha caído en el Atlántico, a los 15 grados de latitud norte, en un punto situado al suroeste de Praia.

Ha salido un remolcador para prestarle auxilio.

PORTO PRAIA, 4. — Las informaciones radiotelegráficas recibidas en esta, en que se anunciaba que el hidroavión DO-X había sufrido un accidente mientras volaba en dirección al Brasil, son actualmente desmentidas. En los mismos centros radiotelegráficos donde se dió la noticia de que el DO-X había caído, se expresa ahora que no se trata de un accidente. El mensaje radiotelegráfico enviado por el DO-X estaba concebido en estos términos: "Estamos cayendo a 60 millas de Praia", lo que actualmente se interpreta en el sentido de que estaba descendiendo conservándose el control del hidroavión.

PORTO PRAIA, 4. — No se registró ninguna víctima en el accidente sufrido por el superhidroavión alemán Dornier DO-X, caído a 60 millas de Porto Praia.

### Prosigue su vuelo

PORTO PRAIA, 4. — El vapor inglés Teresa informa haber avistado al hidroavión alemán DO-X a las 15.55 de hoy a los 10 grados de latitud norte y 22 grados de longitud oeste, volando hacia el oeste, al parecer en buenas condiciones.

De confirmarse esta noticia se cree que el hidroavión, si como anunció radiotelegráficamente había descendido en el Atlántico a 60 millas de Porto Praia, debió reanudar el vuelo poco después.

PRAIA, 4. — Averiguaciones hechas

## LOS HEBREOS DESCENDIENTES ESPAÑOLES PODRAN REGRESAR A LA PENINSULA

MADRID, 4. — Uno de los grandes problemas históricos que resuelve la república española es el referente a los judíos descendientes de aquellos que fueron expulsados por los reyes católicos. Esta deuda secular que tiene España con el pueblo hebreo se cancelará ahora definitivamente en la nueva constitución española. Ya en estos últimos años se ha tratado del asunto oficialmente, pero su resolución debía realizarse en un régimen nuevo. Se puede anunciar que todos los hebreos de origen español podrán reintegrarse a la nacionalidad española. Tal noticia, a la que, sin exageración cabe calificar de histórica, la damos gracias al Dr. Salvador Kibick, que se ha entrevistado hoy con Alcalá Zamora para conferenciar sobre dicho asunto, para lo cual ha venido expresamente a España.

## EL SUBMARINO NAUTILUS ZARPO PARA PROVINCE TOWN

NEW LONDON, (Connecticut), 4. — El submarino Nautilus zarpo para Provincetown, adonde llegará mañana. Realizará una prueba de inmersión en las afueras del Cabo Cod. El Nautilus salió escoltado por un destructor como acto de cortesía de la armada. Ahora parece probable que sir Herbert Wilkins realice la travesía del Atlántico hasta Londres a bordo del Nautilus. Esta travesía, en opinión del explorador Stefansson, es más peligrosa que el viaje del submarino bajo los hielos del Ártico. Se cree que el Nautilus iniciará su travesía atlántica dentro de 48 horas y al efecto lleva 70.000 litros de combustible.

## EL CANCELLER BRUENING SE ENTREVISTARA CON MACDONALD EN CHEQUERS

La prensa francesa hace variados comentarios acerca de esa próxima reunión

HAMBURGO, 4. — El canceller alemán doctor Bruening y el ministro de relaciones exteriores, doctor Curtius, partirán para Southampton a bordo del vapor Hamburg.

Bruening y Curtius se dirigirán a Chequers, residencia campestre de los primeros ministros británicos, donde se entrevistarán con el primer ministro de Gran Bretaña, Ramsay MacDonald, y el ministro de relaciones exteriores británico, Henderson, conferenciando, según se tiene entendido sobre la cuestión de las reparaciones y la situación económica de Alemania, tratando en especial de conseguir la suspensión o una reducción en los pagos previstos por el plan Young para la cancelación de las reparaciones.

### Briand celebró una entrevista con el embajador de Alemania en París

PARIS, 4. — Los diarios comentan la entrevista celebrada entre el ministro de relaciones exteriores, Briand y el embajador de Alemania en esta capital, Von Hoersch, y hacen notar la similitud de esta entrevista con la que celebrará próximamente los primeros ministros de relaciones exteriores de Inglaterra y Alemania en Chequers.

Alemania está en una situación económica y financiera que los expertos del mundo contemplan con la mayor inquietud; cada vencimiento de la tesorería del Reich se efectúa difícilmente y los diarios hacen notar que es con la plaza de París o con la colaboración de la plaza de París como se pueden actualmente conseguir créditos.

Y la entrevista a realizarse en Chequers, así como la conversación entre Briand y el embajador Von Hoersch deben preparar el camino para la revisión eventual del plan Young. La entrevista en Chequers tendrá un carácter de invitación y de ninguna manera oficial. Los ministros alemanes, Bruening y Curtius tratarán, en el curso de las conversaciones que durarán varios días, de obtener que Inglaterra obre en su favor en el terreno financiero.

Así es que la entrevista en la que, según algunos diarios, debía tratarse el acuerdo naval del 10 de marzo, permitiéndose Henderson advertir a los ministros alemanes que la combinación encarrada por él no estaba dirigida en manera alguna contra Alemania, habría sido modificada a causa de la situación económica, en su objeto primitivo.

Desgraciadamente, como lo hacen notar los diarios franceses, las manifestaciones como la que se efectuó en Breslau, son muy inoportunas y no contribuyen en manera alguna a la disminución de tirantez en la atmósfera europea.

### Comentarios de "Le Matin"

PARIS, 4. — "Le Matin", comentando la entrevista realizada entre el ministro de relaciones exteriores Briand y el embajador de Alemania Von Hoersch, dice que ciertamente Briand hizo notar al representante alemán que las manifestaciones tales como la realizada en Breslau por los Cascos de Acero, son un obstáculo para toda idea de solidaridad entre ambos países.

Por otra parte, el órgano citado agrega que se sabe que el presidente del Reich, Von Hindenburg envió un conceptuoso saludo de adhesión al ex kromprinz y al mariscal Von Mackensen, los cuales pasaron revista a los 150.000 Cascos de Acero que desfilaron en Breslau.

### Procúrase suprimir la conmemoración de batallas

PORTO ALEGRE, 4. — En un banquete realizado por los rotarianos en la ciudad de Pelotas, el doctor J. Luis Osorio propuso que la entidad patrocinara la supresión de las conmemoraciones oficiales de las fechas que recuerdan los hechos de armas habidos durante la guerra entre el Brasil y el Paraguay, pudiendo, en cambio, ser recordada la terminación de la existencia objetiva de los héroes marinos y militares de la patria en las fechas únicas que ésta consagra para la glorificación de sus hechos cívicos.

## EN ITALIA Y EN MUCHAS CIUDADES DE ESPAÑA NO SE CELEBRARON LAS TRADICIONALES PROCESIONES CATOLICAS

ROMA, 4. — Reina perfecta calma en todo el país. Todas las procesiones que debían celebrarse hoy con motivo del Corpus Christi, han sido suspendidas como consecuencia de los recientes sucesos producidos a raíz de los cierres de los clubs católicos. Las actividades católicas locales han sido abandonadas mientras se llega a una solución de la crisis surgida entre el estado italiano y el Vaticano.

### En España

MADRID, 4. — Las autoridades eclesiásticas han suspendido las procesiones del Corpus Christi, que debían celebrarse hoy en Madrid, Zaragoza, Vigo, Sevilla, San Sebastián y Oviedo.

La medida ha sido explicada diciendo que las circunstancias reinantes en dichas ciudades son poco propicias para su celebración.

En cambio, se celebran normalmente las de Toledo, Cartagena, Almería y Cádiz.

En El Ferrol el clero acordó que la procesión del Corpus sea encabezada por la bandera republicana en señal de acatamiento al régimen.

## CONFERENCIA INTERNACIONAL DEL TRABAJO

### La jornada de trabajo en las minas de carbón

GINEBRA, 4. — Hoy ocurrió un conflicto angloalemán en el seno de la comisión de la Sociedad de naciones encargada de estudiar lo referente a las horas de trabajo en las minas de carbón, a causa de la insistencia de los patronos alemanes en que se celebre una convención especial para el trabajo en las minas de lignita. El representante británico, Shinwell, resolvió dejar de tomar parte en las deliberaciones si los alemanes persisten en sus demandas. Mientras tanto, esta noche el representante británico está en viaje a Londres, y no regresará a esta ciudad a menos que haya perspectivas de llegar a un arreglo. Los británicos hacen notar que los alemanes tratan de conseguir condiciones ventajosas para iniciar una competencia internacional.

## INCIDENTE PROVOCADO POR UN MONARQUICO

SEVILLA, 4. — En la aldea de Borriozos, a causa de haber izado la bandera monárquica un ex jefe de los monárquicos, el público quiso asaltar la casa. Sus moradores se defendieron a garrotazos, resultando varios heridos uno de los cuales se halla grave.

## LAS NEGOCIACIONES NAVALES

Según Grandi se encuentran en un punto muerto

ROMA, 4. — El ministro de relaciones exteriores, Grandi, en un informe presentado verbalmente al senado aseguró que las negociaciones navales se encuentran en un punto muerto, que el mundo está aún armado y que todas las esperanzas descansan en la próxima conferencia del desarme, que debe crear una estabilidad "sin la cual todos sentimos que Europa no podrá salir de su actual destino incierto".

El ministro de relaciones exteriores no mencionó el estado de las relaciones con el Vaticano.

## UNA BANDA DE GITANOS SAQUEARON UNA ALDEA

BUCAREST, 4. — Se informa que una banda de gitanos, aprovechando la circunstancia de que todos los varones se encontraban ausentes, atacaron una aldea de Transilvania, entregándose al saqueo y dándose a la fuga cuando los aldeanos venían de regreso a sus hogares.

## UN AVION MILITAR FRANCES DESCENDIO EN ALEMANIA

BERLIN, 4. — Continúan los incidentes francoalemanes a consecuencia de los descensos de aparatos militares franceses en el territorio de Alemania. Hoy aterrizó otro aparato militar francés, el quinto que lo hace en los últimos días. El aparato llegó a Emsenbach, cerca de Kaiserlautern, y sus ocupantes, dos suboficiales, quienes dijeron que se habían equivocado de ruta, fueron arrestados.

Informan de Nordenney que varios aeroplanos franceses fueron vistos hoy mientras describían círculos sobre las islas de Nordenney, Borkum y Juist, en el Mar del Norte.

## SIGUE SESIONANDO EL CONGRESO PARA LIMITAR LA PRODUCCION DE ESTUPEFACIENTES

### SE RECHAZO UNA ENMIENDA PRESENTADA POR EL DELEGADO SOVIETICO

GINEBRA, 4. — La Conferencia de estupefacientes decidió por 43 votos contra 2 y tres abstenciones, no discutir la enmienda presentada por el delegado soviético, que tiende a aplicar la convención a todas las materias primas que, en bruto o preparadas, sean susceptibles de formar parte de la composición de estupefacientes.

Esta propuesta fué combatida especialmente por los representantes de Portugal, Italia y Francia.

El delegado argentino doctor Pérez declaró que la enmienda presentada por los Soviets no estaba fuera del programa de la conferencia y no podía comprometer el éxito de la misma, pues algo de eso figuraba ya en el plan presentado por él.

Después de la votación, el presidente propuso que se dejara para el final la propuesta de la Argentina y México, tendiente a examinar la limitación en la producción de las materias primas.

Durante la sesión de la tarde se planteó una cuestión de suma importancia al discutirse la proposición del delegado austriaco Schultzy, quien pidió la prohibición de la fabricación de la heroína, que, según dijo, la industria de sus hechos cívicos.

siásticas han suspendido las procesiones del Corpus Christi, que debían celebrarse hoy en Madrid, Zaragoza, Vigo, Sevilla, San Sebastián y Oviedo.

La medida ha sido explicada diciendo que las circunstancias reinantes en dichas ciudades son poco propicias para su celebración.

En cambio, se celebran normalmente las de Toledo, Cartagena, Almería y Cádiz.

En El Ferrol el clero acordó que la procesión del Corpus sea encabezada por la bandera republicana en señal de acatamiento al régimen.

### En España

MADRID, 4. — Las autoridades eclesiásticas han suspendido las procesiones del Corpus Christi, que debían celebrarse hoy en Madrid, Zaragoza, Vigo, Sevilla, San Sebastián y Oviedo.

La medida ha sido explicada diciendo que las circunstancias reinantes en dichas ciudades son poco propicias para su celebración.

En cambio, se celebran normalmente las de Toledo, Cartagena, Almería y Cádiz.

En El Ferrol el clero acordó que la procesión del Corpus sea encabezada por la bandera republicana en señal de acatamiento al régimen.

### En España

MADRID, 4. — Las autoridades eclesiásticas han suspendido las procesiones del Corpus Christi, que debían celebrarse hoy en Madrid, Zaragoza, Vigo, Sevilla, San Sebastián y Oviedo.

La medida ha sido explicada diciendo que las circunstancias reinantes en dichas ciudades son poco propicias para su celebración.

En cambio, se celebran normalmente las de Toledo, Cartagena, Almería y Cádiz.

En El Ferrol el clero acordó que la procesión del Corpus sea encabezada por la bandera republicana en señal de acatamiento al régimen.

### En España

MADRID, 4. — Las autoridades eclesiásticas han suspendido las procesiones del Corpus Christi, que debían celebrarse hoy en Madrid, Zaragoza, Vigo, Sevilla, San Sebastián y Oviedo.

La medida ha sido explicada diciendo que las circunstancias reinantes en dichas ciudades son poco propicias para su celebración.

En cambio, se celebran normalmente las de Toledo, Cartagena, Almería y Cádiz.

En El Ferrol el clero acordó que la procesión del Corpus sea encabezada por la bandera republicana en señal de acatamiento al régimen.

### En España

MADRID, 4. — Las autoridades eclesiásticas han suspendido las procesiones del Corpus Christi, que debían celebrarse hoy en Madrid, Zaragoza, Vigo, Sevilla, San Sebastián y Oviedo.

La medida ha sido explicada diciendo que las circunstancias reinantes en dichas ciudades son poco propicias para su celebración.

En cambio, se celebran normalmente las de Toledo, Cartagena, Almería y Cádiz.

En El Ferrol el clero acordó que la procesión del Corpus sea encabezada por la bandera republicana en señal de acatamiento al régimen.

### En España

MADRID, 4. — Las autoridades eclesiásticas han suspendido las procesiones del Corpus Christi, que debían celebrarse hoy en Madrid, Zaragoza, Vigo, Sevilla, San Sebastián y Oviedo.

La medida ha sido explicada diciendo que las circunstancias reinantes en dichas ciudades son poco propicias para su celebración.

En cambio, se celebran normalmente las de Toledo, Cartagena, Almería y Cádiz.

En El Ferrol el clero acordó que la procesión del Corpus sea encabezada por la bandera republicana en señal de acatamiento al régimen.

### En España

MADRID, 4. — Las autoridades eclesiásticas han suspendido las procesiones del Corpus Christi, que debían celebrarse hoy en Madrid, Zaragoza, Vigo, Sevilla, San Sebastián y Oviedo.

La medida ha sido explicada diciendo que las circunstancias reinantes en dichas ciudades son poco propicias para su celebración.

En cambio, se celebran normalmente las de Toledo, Cartagena, Almería y Cádiz.

En El Ferrol el clero acordó que la procesión del Corpus sea encabezada por la bandera republicana en señal de acatamiento al régimen.

### En España

MADRID, 4. — Las autoridades eclesiásticas han suspendido las procesiones del Corpus Christi, que debían celebrarse hoy en Madrid, Zaragoza, Vigo, Sevilla, San Sebastián y Oviedo.

La medida ha sido explicada diciendo que las circunstancias reinantes en dichas ciudades son poco propicias para su celebración.

En cambio, se celebran normalmente las de Toledo, Cartagena, Almería y Cádiz.

En El Ferrol el clero acordó que la procesión del Corpus sea encabezada por la bandera republicana en señal de acatamiento al régimen.

### En España

MADRID, 4. — Las autoridades eclesiásticas han suspendido las procesiones del Corpus Christi, que debían celebrarse hoy en Madrid, Zaragoza, Vigo, Sevilla, San Sebastián y Oviedo.

La medida ha sido explicada diciendo que las circunstancias reinantes en dichas ciudades son poco propicias para su celebración.

En cambio, se celebran normalmente las de Toledo, Cartagena, Almería y Cádiz.

En El Ferrol el clero acordó que la procesión del Corpus sea encabezada por la bandera republicana en señal de acatamiento al régimen.

### En España

MADRID, 4. — Las autoridades eclesiásticas han suspendido las procesiones del Corpus Christi, que debían celebrarse hoy en Madrid, Zaragoza, Vigo, Sevilla, San Sebastián y Oviedo.

La medida ha sido explicada diciendo que las circunstancias reinantes en dichas ciudades son poco propicias para su celebración.

En cambio, se celebran normalmente las de Toledo, Cartagena, Almería y Cádiz.

En El Ferrol el clero acordó que la procesión del Corpus sea encabezada por la bandera republicana en señal de acatamiento al régimen.

### En España

MADRID, 4. — Las autoridades eclesiásticas han suspendido las procesiones del Corpus Christi, que debían celebrarse hoy en Madrid, Zaragoza, Vigo, Sevilla, San Sebastián y Oviedo.

La medida ha sido explicada diciendo que las circunstancias reinantes en dichas ciudades son poco propicias para su celebración.

En cambio, se celebran normalmente las de Toledo, Cartagena, Almería y Cádiz.

En El Ferrol el clero acordó que la procesión del Corpus sea encabezada por la bandera republicana en señal de acatamiento al régimen.